

SWARA PUBLIEK

No. 4085 Taon ka 68

Directeur: TJOE HWIE BING

Rebo 4 September 1929 / 2 Peh-gwee 2480

Tarieft Advertentie:

1 regel f 0.30

advertisie 1 X moet f 2,50 paling sedikit
Berlangganan lebi moerah.

Dagblad ditijtak dan diterbitken oleh: N. V. SWARA PUBLIEK,

Tepekongstraat 19, Telefoon 1127 N: Post Box 50, Soerabaia.

Terbit saben hari selaennja hari Minggoe dan hari besar.

Agent di Nederland: De Globe, 95 Singel, Amsterdam.

Harga Abonnement:

1 kwartaal f 6.— loear negri f 7½.
1 boelan " 2.— " " 2½.

TERBIT DOEA STENGA LEMBAR

GRAND HOTEL
SOERABAIA.

SAMBONGAN 52, — Telefoon N. 194-195

Terletak di tengah-tengahnja kota dagang.

Kamar BERSIH dan NETJIS.

De Directie.

256

Sinapan Angin

CAL: 4½ dan 5½ m.m.
Adres jang paling moerah

Tio Tien Tjoe

Hock Tepekongstraat 76 B.—Telf. N. 1012,
SOERABAIA.

299 r.s.

KOTA

Kakoerangan aer di Loemadjang.

Akendia daken waterleidings.

Dalem vergadering dari Provinciale Raad di sini baroe baroe ini, regent Loemadjang telah membikin satoe pleidooy, dalam mana ia anggep perloe sekali jang di Loemadjang diadakan waterleidings, kerna di sitoe soeng goeh ada kakoerangan aer.

La poenia pangoendoejan jang di antara pagoenoengen Tengger dan Jang, di bilangan Klakah, ada sanget koerang sekali aer minoem, ada betoel sekali.

Di waktoe moesim panas itoe kakoerangan aer ada bertambah, teretoempa di desa Ranoeoso.

Baroe-baroe ini malah terjadi soeatoe karewelan, koetika pen-doedoek negri di sitoe soeda ambil aer dengan paksa dari S.S. poenia tender, jang disediakan boeat satoe kreta api jang brenti di sitoe dan seanteronja aken di bikin kosong.

Dari sihak penggawe kreta api, tentoe sadja diambil soeatoe daja oepaja boeat menjegah fatsal jang begitoe roepa.

Pikirannya regent Loemadjang, soepaja meniaro satoe tankwagen besar di sitoe, dengan diisih aer minoem, menoeroet kabar diambil over oleh College van Gedeputeerden.

Lantaran saben harf di itoe tempat orang perloe pake 15 M3 dan S.S. hina mempoenai satoe tankwagen, maka College van Gedeputeerden telah ambil poe-toesan boef prentah pada kepala dari Provinciale Waterstaat soe-paia pasang tank pada doea platte wagens. Saben harf itoe aer aken diambil dengan itoe tankwagens dari halte Letjes.

Sementara oleh dienst dari Provinciaal Waterstaat dioesok, tjiara bagimana kakoerangan aer

Korrenzal meentjengkang sakit tersebut, oleh aambet. Tidak lebih dari f.1.— satoe blik.

di Klakah dan sakiterja bisa katoeloengen dengan pasang wa-terleidings, jang diambilken aernja dari soember di goenoeng.

P.C. bercongres.

Seperti lebih doeloe telah kita kabarkan, nanti tanggal 25 menga-dep 26 sampe 27 menga-dep 28 October depan ini Persatoean Chauffeur aken bikin congres. Iapoenja programma kita koetib sebagai berikut:

1. Pertemuan oetoesan-oetoesan dan menjeraken mandaat mandaat oetoesan-oetoesan, pada malem tanggal 25/26 October djam 9 malem di kantoor P.C. Peneleh Gang 7.

Penjamboetan dari comite congres dan pentimaan oleh voor-zitter H.B. P.C. kepala sekalian tetamoe serta berkenal kenalan satoe dengen laen.

2. Vergadering teroetoept hanja boeat oetoesan-oetoesan dari P.C. poenia afdeelingen sadja. Tempatnya djoega di Peneleh Gang 7.

Dalem ini besloten vergadering ada dibitjaraken 8 punt, antara mana jang penting boeat oemoem jalih mengesahkan statuten dan huishoudelyk reglement, menetep-ken tempat kadoedoekan hoofd-bestuur, menentoeken sikep P.C. dan perhimpoenan chauffeursbond laenna.

3. Vergadering teroetoept lagi djam 9 malem tanggal 26/27 October, di mana dioendang djoega laen pakempoelan chauffeur, ker-na aken i.v. rgadering aken ditetepken ia poenia sikep pada laen pakempoelan.

4. Openbare vergadering di gedong Kranggan Schouwburg djam 9 pagi tanggal 27 October, di mana aken dibitjaraken: pem-boeka'an oleh voorzitter hoofd-bestuur, mengoemoeken poe-toesan-poe-toesan dalam besloten ver-gadering, menerangken kebratan chauffeur-chaffeur dan 4 me-nangambil satoe motie jang aken di-

Kesenangan orang boleh beli de-mana-mana dengan harga f.1.— satoe blik.

kirim pada pembesar negri dan Justitie.

5. Peraja'an satoe taonna P. C. dengen mengoendang laen-laen pakempoelan dan aken dibitjaraken tentang riwajatnja P. C. se-dari berdirinja dan membre ka sempenat pada laen-laen pakempoelan boeat membre slamet. Pembri-an slamet berpisah pada oe-toesan - oetoesan dan diadaken soegoehan sakedarnja. Tempatnya di kantoor P. C. di Penelih Gang 7.

Dalem ini peraja'an aken di denger djoega muziek dari stryk-orkest dari Zwarte Vaabdel di Soerabaia.

Peraja'an T. H. S. Koetika hari Saptoe jl. berhoeboeng dengan hari taonna pendirian sekolah Technisch Hoog school di Bandung jang kase-ambilannja, oleh 13 bekas moeid dari itoe sekolah telah dira-jahken di restaurant Hellendoorn. President dari itoe peraja'an, adalah ir. Hardenberg dari Solo-valleiwerken.

Af d. II djoega di Soe-abaya: Gedeputeerde Ir. E. D. Wermuth, leden A. van der Eyk, L. Guldenaar, Mr. H. Jel-gerhuis Swildens, R. Koesma, Liem Hwie Liat, R. M. Margono, Moentari, Hardjowasito, J. M. Pieters, Mr. P. W. Ch. Ploegman, C. van der Reest, R. T. Soemo-dipoetro, R. P. Soeroso, M. Soetikno, R. A. A. Tjakraningrat, dan A. Th. H. Winter.

Af d. III di Kediri: Gedeputeerde Mr. The Bo Djwan, leden L. S. P. Beer, W. Ch. L. Brocx, W. L. Buurman van Vre-dem, Djie Ting Hian, M. Har-mani, P. A. Koesoemodiningrat, J. A. Platte, R. Priambodo, R. T. Sam, R. Soeradjji, M. Soetopo, R. M. A. A. Sosroadikeoemo, M. Waskito. Mr. H. D. van Werkum, dan H. C. Westendorp.

Af d. IV di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. V di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. VI di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. VII di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. VIII di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. IX di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. X di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XI di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XII di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XIII di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XIV di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XV di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XVI di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XVII di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XVIII di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XIX di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XX di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XXI di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XXII di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XXIII di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.Af d. XXIV di Proboling-
go: Gedeputeerde Mr. R. Ng. Soebroto, leden M. Atmoesodir-
do, C. E. Barre, J. H. Behrns, Mr. H. E. Buissevain, ir. C. M. Bolle, M. Dradjat Partoamodjo, J. W. Folkersma, Ir. Dr. P. Honig, R. T. Kartoadiredjo, F. E. Meyer, R. M. Moestadjab, R. M. A. Mohamad Saehoedin, M. Poedjo, R. Projodiningrat dan M. Samoed Sastrowardojo.

H.V.G. „ONDERLING BELANG”

Pasar Besar, Soerabaya.

RECLAME Servies makan

PER STEL
COMPLEET
boeat

12 ORANG

Dengen pake kembang
„Rozengaller Decor”

f 85.-

Dessin bagoes dalem
warna bagoes.

Dari ini servies makan bisa di beli dengan
per bidji.

Thee Servies dari PORSELEIN

dengan dessin modern dan
bagoes. Elegante dan Chi-
que Vorm.

PER STEL
COMPLEET
boeat

12 ORANG
f 9.50 9.90 11.50
12.25 12.90 13.50
sampe 67.50

Tètè A Tètès

terdiri dari
1. Presenteerblad,
1. Melkkan. 1. Suikerpot
1. Trekpot dan 2 Kopjes
serta tjangkirnja dessin soe
paling bagoes,

Per stel

f 8.75 10.90
sampe 34.50

Dejeuners

terdiri dari
1. Groot Bord dan 1. Kop
dan tjangkir.

Per stel

f 1.25 1.50 1.50
sampe 3.50

Rectificatie.

Kabarans kota kemaren tentang
„Kota Soerabaja dalam kagelapan”

ada terdapat perkataan: ome-
schakeld, ini kliroe, moestijn:
overgeschakeld.

x22—21.

Koreng zal obat bermatiang sakit,
Semeoeaan itoe meroesak koelit.
Lawan di Hindia djarang didapat,
Koedis, koreng, bisoel, djetrawat.

Boeatan thabib orang jang pintar
Sekali dipakai kekoetan besar,
Koetoe koeman mati terkakar
Masjhoer sangat l'andingan soekar

Chasiarnja besar moerah harganya.
Satoe oepaja sebotol koe belinja.
Tokoh apothek semoea menjampaanja.
Lekaslah beli cedi baik ja.

c. tanah, terletak di desa Tjoek-
kir, residentie Modjokerto boeat
bikin normaal pekerja-an peker-
ja-an irrigatie di Redjoagoeng.
d. tanah di desa Bangsri, di-
mana ada perloe boeat dikasi
pindah dijalan raja disitoe onder-
district Ngoro, residentie Mo-
djokerto.

e. tanah dimana bisa dibikin
satoe inspectiepad [dijalan ketilj
boeat bikin inspectie] boeat wa-
terleiding Loemadjang.

f. tanah t' letak diantara K.M.
6 tambah 600 meter dan K.M.
6 tambah 800 meter dari dijalan
kreka api Rogodjampi-Bendotjoe-
loek' terletak di kiri kali Bomo.
Ini tanah ada kepoena-annja
Staatsspoor.

Pakerdja'an pakerdja'an masing masing.

Perosahan Gemeenteraad se-
erti kita taoe, dieroes dalam
afdeeling afdeeling, jang dibrik-
enja hak mengoeroes satoe dan
laen pakerdja'an-pakerdja'an me-
loeloe. Begitoepoen berhoeboeng
dengan apa jang telah ditrima
baek dalem sidang tanggal 15
Augustus jl. dari Provinciale
Raad Djawa Wetan, berhoeboeng
dengan itoe artikel 31 dari
Reglement van Orde, Provinciale
Raad disini oentoek peresoehan
soeda membagi pakerdja'an
pakerdja'an bagi afdeeling'a
meloeloe jang sekarang soeda di
diriken.

Begitoelah afdeeling I (Soerabaia)
ada terdiri dari Gedeputeerde:
Mr. H.M. Vryheid. Leden:
A.W.C. Blydenstein, A.J.H. Bou-
dier, Mr. dr. A. Groot, Mt. D.
Koning, R.A.A. Kromoadinegoro,
Lie Ping An, R.A.A. Nitadijnigrat,
Oei Soen Hiap, mr. J.A.R.C.
ten Raa, Ir. M.C. Rueb, M. oe-
pardjo, Mr. M. Soewono, R.P.
Tjondroadiningrat, G. J. Zuyder-
hoff.

Afdeeling 2 (Soerabaia) teratoer
seperi brikoet:

Gedeputeerde ir. E.D. Wer-
muth, leden A.v.d. Eyk, L. Gul-
denaar, Mr. H. Jelgerhuis Swil-
dens, R. Koesma, Liem Hoe Liat,
R. M. Margono, Moentari Har-
dijawisoet, J.M. Pieters, Mr.
V.W. Ch. Ploegman, C.v.d.
Reest, R.T. Soemodipoetro, R.P.
Soeroso, M. Soetikno, R.A.A.
Tjakraningrat, A.Th.H. Winter.

Afdeeling 3 [Kediri] diaotoer be-
gini:

Gedeputeerde Mr. The Bo-
dwian, leden L.S.P. Beer, W.
Ch.L. Brox, W.L. Buurman van
Vreeden, Djie Ting Hian, M.
Harmani, P.A. Koesnodiningrat,
J.A. Platte, R. Priambodo, R.T.
Sam, R. Soeradijji, M. Soetopo,
R.M.A.A. Sostohadikoesomo,
M. Waskito, Mr. H.D. van Wer-
kum, H.C. Westendorp.

Afdeeling 4, Probolinggo.

Gedeputeerde Mr. dr. R. Ng.
Soebroto, leden M. Atmoosodir-
djo, C.E. Barre, J.H. Behrns,
mr. H.E. Boissevain, ir. C.M.
Bolle, M. Dradjad Partoedmodjo,
J.W. Folkersma, ir. dr. P. Honig,
R.T. Kartodiredjo, F.E. Meyer,
R.M. Moetadjab, R.M.A. Mo-
hamad Sahehoedin, M. Poedjo,
R. Prodjodiningrat, M. Samoed
Sastrowardojo.

Roegi.

Kemaren sore djam 4.50 di
Passar Tjimplek toean Han Tjwan
Sing dar. Kepoetran No. 88 se-
deng liat beberapa orang ada me-
noedjoeken permaenan-perma-
enan gymnastiek Tionghoa loear
biasa.

Dateng satoe tjoengo jang
dengen pinter dapat masoeken ia
poenja tangan dalam kantongna
toean terseboet dan bisa dapat
satoe dompet jang dengen lekas
ia semboeniken. Achirna toean

Han Tjwan Sing dapat taoe dom-
petna soeda ditjopet. F300- me-
i jang. Kesian, basil pakerdja'an
dengen kringet sampe beberapa
lama itoe.

Pembeslagan.

Dari filia jang boleh dipertajua
ada dikabarker, agent Blanda

dari gramophone Decca di sini
soeda madjoeken perminta'an pada

politie boeat beslag gramophone
jang dijoeal di Sam Tjihang

Kong Sie dan didatengken dari

Tiongkok, setaoe lantaran apa.

Kabarna consulaat Tiongkok
di sini aken oeroes ini perkara

dagang jang mengenaken kapen-

tingan Tionghoa dan berdaja

boeat dapatken katrangan lebih

djaoch tentang kedjadjan terse-
boet.

Pemboenoehan di deket
Singaradjia.

Kuomintang di Singaradjia telah
ketok kawat pada consulaat Tiong-

kok disini, mewartaken jang sa-
orang Tionghoa anggota dari itoe

pakoempoelan, bernama Oei Tjoe,

BURKE'S GUINNESS' STOUT TIJAP KOETJING

SAJA KASI TADE: BOEAT PRAMPOEAN
NJANO BARDE BERANAK MISTI TEROE
MINOEM "BIER ITEM TIJAP KOETJING"
SOEPAJA KITA POENJA BADAN KOEWAT
LAOL."



Kapasan 34 sini, ada bikin per-
hoeboeng dagang dengan toeaz
Oei Khong Gie, jang sekarang
soeda angkat langka pandjangan,
sedeng orang tida taoe ia soeda
diminta boeat oeroes ini
perkara.

Kerna ini oeroesan ada penting,
maka kemaren djoega consulaat
Tiongkok soeda ketok kawat
pada pembes Blanda jang ber-
wadib di itoe tempat, dalem
telegram mana ada diminta, soe-
paja pembesar tersebut sigra
keterangan lebih djaoe.

KAWAT INDONESIA.

Indische Radio-omroep.
Bandoeeng 4 Sept. (Aneta).
A.I.D. membrrita, bahoea kesoe-
dahannja pemereksa'an oleh dienst
dari P.T.T. tentang perdjandjlan-
perdjandjlan bagimana moestijnja
radio-omroep ka Indonesia bisa
menjokoeip keperloean. Kesoe-
dahannja, jalih diambil poeto-
san, jang omroepstation koedoe
dibagi: ontspanning 60 pCt,
ontwikkeling 15 pCt, kabaran
15 pCt, stof bersifat igama
oemoem dan bersifat politiek 10
pCt. Pembagian bahasa berikoet
o pCt. bahasa Nederland, 10
pCt. Melajoe dan 10 pCt. dalam
sala satoe bahasa Europa.

Satoe pemboenoeh di-
hoekoem.

Soekaboemi 2 Sept. (Aneta). Itoe
doea pemboenoeh dan perampok
bernama Sadikin dan Emmot doea-doe
dihoekoem 20 taon pendjara, lantaran
memboenoeh dengan dipikir lebih
doeloe pada saorang Tionghoa
klontong bernama Tjoen Tjoei
Tie di district Tjempaka, sedeng
Askan lantaran toeroet memban-
toe dihoekoem 15 taon pendjara.

Dalem verlof.
Batavia 2 Sept. (Aneta). Consul-
Generaal Japan di Batavia, Miyake,
brangkat Sapoe de-
pan dalam verlof ka negrinia da-
lem tempo tiga atau ampat
minggoe.

Mandoer dipoekoel mati.
Padang 3 Sept. (Sept.). Di
onderneming Boekit Gombong
satoe hoofdmandoer jang tider
dipoekoel sampe mati oleh satoe
koeli contract, saorang Djawa,
dengen satoe pikolan. Sebabna
tida diketahuin dan itoe koeli
ditangkep.

Pendapetan P.T.T.
dienst.
Bandoeeng 3 Sept. (Aneta). Pendapetan
dienst dari P.T.T. dalem boelan Juli ada f.3.109.537.
dan dalem itoe boelan djoega di-
taon 1928 pendapetan ada
f.2.964.258.

TIONGKOK.
Tiongkok-Rusland.
Shanghai, 4 September,
[Speciale dienst] - Pembitjara'an
Tiongkok - Rusland di Berlijn
kombali dapat halangan. Sovjet
teroes berkeras minta soepaja tu-
pan dijalan kreta api Chinese-
Eastern, toean Lu Yung-huan,
bisa dibrentiken dan kombali
angkat pengawa Rus sebagai ma-
nager. Tiongkok dengan keras
telaik ini perminta'an tida pantes
dan pembitjara'an sigra mandek.

General Chang Tsu-siang
mewartaken, sasoendaan Tung-
ningsien dapat dirampas kombali
dari orang Rus, s'gao diketahoe;

Amaturky dari kruiser „Suma-
tra“ ada minta toeloeng pada

sekalian orang dan djoega pada

politie, soepaja aken tjaer taoe se-

karang tempat tinggalnya saorang

prampean Ngasitah, jang roe-

panja ada meninggalken peringan-

tingan Tionghoa dan berdaja

boeat dapatken katrangan lebih

djaoch tentang kedjadjan terse-
boet.

Tjope.

Penggelaan

F 12000.—

Togean Tjoe Boen Liang dari

ADVERTENTIE

jang seanteronja kota tersebut soeda dirampok oleh itoe bangsa. Djoemblahnja rajat jang diboenoe ada banjak, ada jang dikasi kelocar oetjoesnia dan dipotong-potoeng peroetjena, hingga keadaan ada sanget ngeri.

— Barisan perlindoeng di Timoer-Oetara soeda diriken hoofdkwartier di Harbin dan Nganggang chi (?).

— Dalem ini brapa hari Huang Erh-chang akan brangkat ka Har bin.

Perboetan Japan.

— Pembesar Japan soeda diriken banjak post-kantoor di sepanjang jalanan kreta api South Manchuria dan pembesar Tionghoa telah matjoeken protest, tapi tida diperdoeli.

Pesawat terbang dan ketilakaan.

— Kapal terbang jang brangkat dari Canton ada 7 jang soeda sampe di Hangchow. Satu pesawat terbang ketil merk "Taishan" di tengah perdjalanan telah djato dan djoeroe terbangnya. Yang Kuang-yu dapat loeka berat. Kapal terbang jang dikandarkan oleh generaal Chang Hwei-chang di mana ada menoempang generaal Chen Ming-chu soeda toeroen dengan slamer dan ini hari bisa diharep sampe di Shang-hai.

Voorzitter baroe.

— Generaal Yen Hsi-shan telah ketok kawat pada voorzitter Sui-yuan baroe, Li Pei-chi boeat dengan lekar pangkoe dijabatannya.

Diganti.

— Djabatan vice-Minister djalanan kreta api soeda diganti pada toean Lee Chao-huan.

Anti-Sovjet.

Hongkong, 4 Sept (Spesiale dienst): Comite gerakan anti-Rus soeda madjoeken voorstel boeat minta rajat derma sa besar 5,000,000 dollars goena beli kapal terbang boeat melawan Rus.

Dijken barrack.

— Generaal Chen Chi-tong ada niatan boeat diriken barrack di Chauching, Shaokuan, Pao-an, Tai-shan, Haifong, Mei-hsien, Wu-hua, Hsinning, Lao-lung dan laen-laen tempat. Tida lama lagi ia aken ketok kawat pada pamer-rental centraal boeat pengiriman oewang goena ini kaperloean.

Oendang - oendang

Menoeroet artikel 14 Sub 2 dari peratoeraan andjing gila Staatsblad 1926 No. 452 di-oendang-oendangken bawah atoeran sarang andjing (brangoes) di tjaboet.

Soerabaya, 4 September 1927.
1676 Resident Soerabaya.

TOKO
H. HASSEN
Gembongan 44 A — Telf. 3155 Z.
SOERABAIA.

Soeda sedia:
Randjung besi dari tjet poeti kwa-litit No. 1. Sampe koeat compleet zonder klamboe, sama bulzak tinggi 15 c/m, bantal en goling dan rattan mat en Knop.

Stapa minta prijscourant, saia kirim VRJ. 1002 s.

„SOEKIEP“

TWEEDEHANSCH
BOEKHANDEL

Prabanstraat 34.—Soerabaya.
Tida sedia prijscourant.

Sedia boekoe-boekoe bahasa Belanda, seperti di bawah ini: boekoe sekolah, roman, boekoe batja boeat anak-anak, dan laen-laen.

Djikaloet toean-toean aken pesen toelislah namanja boekoe serta schrijvernya jang terang. — 252xsp.

Orang jang sakit peroet besar. Boeo bet obat peret besar, boeatan Apotheker Boom soedah lebih tiga poeloeh taon lamanja telah bikin semboeh beriboe-riboe orang jang sakit peroet besar, peroet meremas, keamanan peroet, sakit moentah dan sakit koerang pentjerna'an makanan.

Boleh didapet pada semoea obat, toko obat dan toko-toko dengen harga f. 1,50 saben doos kaleng besar. Wakil Besar Willem Italie, Soerabaya.

Dijken barrack.

— Generaal Chen Chi-tong ada niatan boeat diriken barrack di Chauching, Shaokuan, Pao-an, Tai-shan, Haifong, Mei-hsien, Wu-hua, Hsinning, Lao-lung dan laen-laen tempat. Tida lama lagi ia aken ketok kawat pada pamer-rental centraal boeat pengiriman oewang goena ini kaperloean.

Ajinomoto

Ada sematjem TEPOENG SAUCE boeat jang terbikin dati Terigoet ketil terpake serta oleh antero familie dalem kraton dan kerajaan Japan.

Ajinomoto

Ada pendapetan dari Dr. K. Ikeda, Professor dari Keizerlike Universiteit di Tokyo sasoeudahnja menjakinke boeat pembikinan banjak diatas dengan memakan tempo banjak taon

Ajinomoto

Telah di patent boeat djaduhan Inggris Frankrijk, Amerika dan Japan, di mana, pendoeckna rata soeda pada menjataken kaenakkana dan kegoena'nnja.

Dengan satoe sendok AJINOMOTO Toeantoean dan Njonja-njonja aken dapatkan masakan enak saben hari serta bisa menghitam banjak dari blandja sehari-hari

Ajinomoto

Ada Tepoeng Sauce jang paling baek boeat segala masakan dan djoega bagi kesehatan, dari itoe, AJINOMOTO ADA TERPAKE OLEH ANTERO PENDOECK DI KOELILING DOENIA.

Sole importeur:

IMITU BUSSAN KAISHA Ltd.

Batavia, Semarang, Soerabaya.

— oo —

Sole Agent boeat Soerabaya:
NAKAMURA & Co.

N. V. Vereenigde IJsfabrieken.



Dimana segala kita poenja depot bole dipet dibeli!

Limonade [aernja] ... f.0.14
Aer blanda f.0.10
Stroop per botol ... f.0.50

BOFAT
— LIMONADE —
— AERBLANDA —
— SIROOPEN —
JALAH
MINERAALWATERFABRIEK
VOORHEEN

J. C. van Drongelen

TJAP BOELAN

FRASERSTRAAT — TELP. 736 N. — SOERABAIA.

ADVERTENTIE



Kit poenja adres jang soeda TERKENAL dari persediaan;

ROKOK KLEMBAK MENJAN jang nommer SATOEMOEOKES "KEDOE SIGARETTEN model lantip dan Cylinder. Anggoer SAMPOERNA. EAUDE-COLONGE „DE LUXE".

Monster bila perloe diminta kita kirim pertjoema. Berlangganboe di djoelat lagi kita itoeng harganya moerah, tento mendapat oentoeng bagoes. Pesenlah dari sekarang boeat pertjibaan pada kita tento menjenengken.

Memoedijken dengen hormat:

GEBROEDERS „LIE M"
Dontokerto gang 11, — roemah No. 4.
SOERABAIA.

1001 r.s.

— — — — —

No. 6. Kombali Moeda.



Besi dan wadja maskipoen satoe-satoenja barang jang keras dan berat, tetapi bila koerang perawatanja, lama-lama bisa berkarat. Sedemikian djoega dengan kasahatan manoesia.

Segala orang tento ingin sehat dan bahagian tetapi kalo marika males boeat oendjoek ichiarnja, boekan sadja kasahatan menjadi moendoer, malah badan sering sakit dan kadang-kadang sampe kailangan tenaga dan kekoetan, dan terlebih tijlaka kerna orang lantas menangoeng, sensara, lanteran lantas males bekerdjya dan sbaginja.

Agar orang bisa dapetken kasahatan badan tetep dan serba koeat, terlebih-lebih bagi orang jang soeda sampe oemoer, itoelat oentoeng besar, maka marika perloe sekalii menggoenaken kasiatnya obat KOMBALI MOEDA.

Tentang kemandjoerannja obat ini, segala bangsa amper sama taoe, hingga tambah hari tambah lakoena, hal mana tida perلو disangsi lagi, kerna barang baek tentoe santer lakoena.

Lebih djeles baek satoe kali diodji, tentoe aken membawa kejakinan jang mengheranaken.

Harga satoe doos obat KOMBALI MOEDA jang besar f. 6.

Doos ketil f. 3.50.

No. 4. Pil Gagah.

Kecoketan kapal terbang itoe berganteng pada baek boesoeknya machin. Tegesna kaloeg segala pesawat masih koeat dan sampoerna, dengen gampang orang aken goenaken iu boeat terbang dioedara atawa diatas laeoet.

Songgoed ketjawa apabila seboear kapal oedara sebentar-bentar dikasi toeroen, lantaran dapat kelembaban, sehingga bikin malec dan djengkel hati.

Boeat memperbaiki kegoenakan kapal terbang, itoe perloe moesti di reparate. Tetapi orang haroes AVASAR, reparate jang paling kesohor jalih hanja PIL GAGAH sendiri.

Ini PIL GAGAH aman terkenal diseloueroeh Doenia, kerna dari adjimatna soeda banjak ditjiba oleh beberapa djoeroe terbang, hingga mendapat kepoesan dan kegoenbraan hati, dan dapeitken BINTANG jang pake seboetan GAGAH dan Perkosa.

Setjara laki-laki soepaja tida tanggoeng, agar menjadi kosen dan dihormat, silahkan tjoba PIL GAGAH ini tentoe mendapatke kegoenbraan an.

Harga satoe doos PIL GAGAH moelai dari f. 2,- f. 3,- dan f. 5,-

Doos ketil f. 3.50.

— — — — —

No. 82. Rasia.

Ring Hallo!

Apa toean dan njonja mempoenja kepada koerang ramboet atawa boetak dan petas, istimewa rangkaan rontok? Bila betoi silahkan pake obat RASIA.

APA SEBAB.

Kerna obat ini sangat mandjoer oentoek toemoekken ramboet dalam sedikit waktuo belaka. Lagi poela ramboet jang koerang soeboer, ramboet jang selaloe rontok, teroetama bagi prampoane yang habis bersialan semeneja itoe aken mendapatke perlindoeng atas moedjarabna obat RASIA.

Poedjian tida perloe banjak diseboetken, lebih dipertjaya kaloeg orang soeda oedi dan goenaken sendiri.

Harga satoe doos obat RASIA besar f. 2,-

doos ketil f. 1,-

— — — — —

Toko R. OGAWA & Co. Solo.

N. B. Boeat mengetahoei lebih terang tentang adjimatna obat-obat tersebut silahkan minta boekoe MOESTIKA pada R. Ogawa & Co. Solo, MOESTIKA selamanja boleh diminta dengan prodeo!

— — — — —

Adres jang paling terkenal

BOFAT

— LIMONADE —

— AERBLANDA —

— SIROOPEN —

JALAH

MINERAALWATERFABRIEK

VOORHEEN

— — — — —

J. C. van Drongelen

TJAP BOELAN

FRASERSTRAAT — TELP. 736 N. — SOERABAIA.

Boekoe-boekoe tjerita Tionghoa

| | |
|--------------------------------|------------------------------|
| Ang Sioe Tjwan, pem- | Pat Tjaij Tjoe atawa Dela- |
| baek bangsa 19 f 14.25 | pan anak jang pinter 4 f 4.- |
| Bie Giok Siotja, nasehat | Pek Hauw Tho, beratoes |
| baek 10 f 8.- | kebaktian 2 f 2.- |
| Dji Touw Bwee, Bwee | Phe Kong An 15 f 7.50 |
| Liang Giok 4 f 3.20 | Phe Tay Djin, samboe- |
| Gak Hoei, orang jang | nigan Phe Kong An 15 f 7.50 |
| djoedjoer hati 22 f 22.- | Phe Kim Tjee, samboe- |
| Gouw Soey Seang atawa | ngan Phe Tay Djin 18 f 9.- |
| 5 perdjodoan 5 f 5.- | Prampoean jang ditjinta |
| Han Kiok Hoa Siotja 4 f 4.- | atawa kehimatan 6 f 6.- |
| Han Ko Tjouw, waktoe | Pendekar merah, tjerita |
| bergerakna kaeom pem- | zaman Bwan 3 f 3.- |
| brontak 6 f 6.- | Radja oetan atawa Per- |
| Hay Soei Siauw Ang | koempoelan Bintang |
| Pauw, mantri jang adil 5 f 5.- | Toedjoe 4 f 4.- |
| Hiap Gi Hong Goat | Ratoe Gowa, pembonta- |
| Toan 3 f 2.- | kan zaman Keizer Hie |
| Hoa Bok Lan Siotja 7 f 7.- | Tjong 2 f 1.50 |
| Hoa Tian Kim Giok Yan, | Resia Dr. Fu Manchu 5 f 3.50 |
| perdjodoan loetjoe | Saja poenja istri 6 f 4.80 |
| f 6.- | Saja poenja laki 4 f 4.- |
| Hong Kiauw Lie Tan 14 f 14.- | Sam Hong Ngo Tee, |
| Istri jang dibeli 2 f 4.- | hikajat ringkes dari |
| Ko Ting Tjan atawa 10 | benoea Tiongkok 4 f 4.- |
| pil moetadjab 21 f 16.80 | Sam Kok, karangan Lie |
| Lawa-lawa Merah, tjerita | In Eng 65 f 22.- |
| Canton 4 f 4.- | Sam Kok Ho, samboengan |
| Liat Kok Hong Kiam</ | |

Soeda llama ditoenggoe
Baroe sekarang dateng,
APA ITOE?
Boekan laen, jaitoe:

ARMOUR TENNIS GUT

jang tersohor.

Apabila Toean maoe ganti tali
linia Toean poenja Racket, ki-
rimlah pada kita, Toean nanti
tentoe merasa seneng, SEBAB,
ki'a selamanja pake tali-tali jang
BAEK dan KOEAT, dengan
onkost pantes.

Djoega ada sedia Tennis Rac-
kets model 1929:

Top Flite dari A. G. Spalding,
England, f 50.—
Ruby Gold Medal 42.—
Darling 27.—
Champion 12.—
etc. etc.



Semoea kita djoegal dengen garantie. Boeat djoegal
lagi dan Club-club, dapat rabat baques.

Kita selamanja ada sedia sampe legkep segala ma-
tjem sport artikelen dengen harga bersaigan.

DEEN BROTHERS,
HET LONDON SPORTHUIS
Gemblongan 18. — Soerabaya.
Telefoon 1682 Zuid.

426

KRANGGAN - THEATER

Ini malem dan malem berikoetnja

Kasi pertoendjoekan satoe film jang mengheranken

MAIT JANG IDOEP

(The Living Corpse)

W. PUDOWKIN

HOOFDROLLEN

MARIA JACOBINI

Bersoekma, sebagai Ozep menjiptaken soeatoe atmospheer.... Gambar jang gerakannja tetep
dari Zigeuner-scenes ada hebat dan membangoenken dan ada gambar kunst jang paling
tinggi. Ini film ada lebih dari satoe film, ada satoe sjair dalem sebagian besar belon banjak
dibitjaraken atawa ditoelis.

Brangkatlah, liat dan peladjarin apa artinja ini film.

Harga biasa.

Coupons lakoe.
Lebih doeloe-Orkest Serenade v. Titl boeat Fluit & Fagot.

SESOEDANJA MINOEM BAROE BILANG:

30 Procent kwaliteitnja ANGGOER ada LEBIH BAEK.

30 Procent harganja ada LEBIH MOERAH.

Sengadja biar tjetjok pada namanja:

ANGGOER · PENOELLOENG

— TJAP —



SIOELIAN

Recept dari:

Soehoe TAN TIK SIOE

Meneroesken kemaoeana Soehoe Tan Tik Sioe, waktoe masi hidopenja soeka menoeloeng pada sesamanja, dan ini recept jang doeloe soeda banjak menoeloeng Publiek, sekarang di bikin ini Anggoer sengadja di djoegal dengen harga pantes, soepaia sekalian orang jang ada kaperloe'n bisa beli ini Anggoer, ada beroena boeat tambah darah, bikin koeat badan dan bikin bernapsoe makan serta enak tidoer, bikin baek kaki tangan brasa linoe dan brasa dingin serta goemeter, pinggang dan toelang blakang brasa sakit dan males bekerja, orang jang moekanja poetjet, serta bikin goembira soeami istri djadi saling menjinta, pramoean janj boenting djadi tambah koeat dan bikin seger anaknya, pramoean jang habis branak bisa tambah darah. Keterangan laen-laen dan atoerann a minoem di itoe botol.

HOOFDAGENT DI SOERABAIA:

Toko „PADVINDER”

SLOMPrettan 89, — SOERABAIA.

DI LAEN TEMPAT JANG BELON ADA AGENTNJA ORANG BOLEH MINTA DJADI AGENT.

295 r.s.

FEUILLETON.

Kang Houw Ho Han.

oleh:
Yen Hsi.

XXIV

"Kaloe bener begitoe, lebih
baek kita oesir sadja padanja.
Tapi kace moesti inget djoega,
kita perloe doeloe dapetken gan-
tinja, maka biarlah kita antepin
ia sampe dapet pengganti."

Begitcelah, sewates itoe koeti-
ka Tio Tjian teroos intip kela-
koeannja Gak-ho dan ini koki
sebaliknya ada sanget maloein

pada itoe boedjang, hingga ken-
dati ia soeda maseok bekerja
pada itoe Tjong-peng lebih se-
tengah boelan lamanja, tapi ia
belon brani sampeken maksoed-
nya aken bales iapoenna sakit
hati.

kawan dengen Tio Tjian, itoe
boedjang jang setia.

Kaoe pergi minta idzin pada
papa-tjang, kaloe ia kasi idzin
lantas kaoe boleh adjak pada
Tio Tjian boeat anterin."

Tida brapa sa'at kamoedian
itoe anak soeda kombali merintih
dimoeckanja kita poenja Tjong-
peng. Ini papa-tjang tida tegah
boeat tida kasi itoe tjoetjoe per-
gemenonton, maka padanja ia
djandji aken kasi permisi.

Erek paginj, Tjongpeng Tio
Soe-lim telah bertaoeken itoe
maksoed pada Tio Tjian, sambil
pesen poma-poma, soepaia itoe
boedjang djaga baek-baek pada
itoe anak ketjil, biar djang sampe
dapet halangan soeatoe apa.

Boedjang Tio Tjian adjak itoe
anak brangkat sasoeandan semo a
barang bekelan ia atoer beres.

Brangkatna ini boedjang ber-
sama ia poenja madjikan ketjil,
tentoe sadja dianggep soeatoe
koetika jang bagoes oleh koki
Gak-ho, Djoestroe ini ada satoe

koetika jang memang ditjari,
sebab Tio Tjian ia anggep ada
satoe halangan teroelama boeat
ia lantas bisa bikin peritoengan
pada ia poenja moesoh-moesoh.

Pada soeatoe hari, dimana Gak-
ho moesti sediaken makanan
boeat ia poenja madjikan saroe-
mah-tangga, semoea sajoean jang
ia soegéken ia tjampoer ratjoen
berbisa dan satelah atoer itoe
makanan diatas medja dengan
beres, diam-diam ia tinggal merat.

Karoean sadja, Tjongpeng Tio
Soe-lim bersama ia poenja se-
kalian familie, sehabisna berdahar.
semoea lantas pada melingker
alias poeas asah. Ia poenja amb-
tenaar ambtenaar sebawahan tat-
kala dapet taoo pada riboet oe-

soet katrangan dan preksa sisjanja
barang makanan jang baroesan
telah didahar oleh itoe boedjang
jang mana ternjata disitoe ada
terdapat telah ditjampoer sama
ratjoen. Tapi lebil dari sebegitoe
orang tida bisa berboeat soeatoe
apa, sebab si koki soeda lama

angkat kaki dari roemah madji-
kanna.

XXX

Dengen lekas kabéran tentang
itoe peratioen dari seanteronja
familie dari Tio Tjong-peng
soeda tersiar kian-kemari, antara
manu si boedjang Tio Tjian, jang
sedeng berdiem di karpoengnjia
sendiri djoega orang telah ber-
taoeken aaden itoe kedjadian
dengen pelantaranraan soerat.

Tio Tjian tida brani adjak
madjikan ketjilna poelang ka-
roemah orang toejanja dan ken-
dati begitoe, lantaran ia masih
koeatir djangan-djangan marika
bakal teroos dikelejer oleh itoe
moesoh boeat dianaja, itoe
boedjang lantas menjaroje dijad-
satoe soedagar kair. Ia adjak
itoe madjikan ketjil lari ka kota
Shantung dan pili satoe tempat
sepi, dimana ia diriken satoe
roemah goeboek dan tinggal
mengoempet disitoe.

Pada bagian pertama dari ini
tjerita, pengidoepan lebih djaoe

dari itoe doea orang, telah ditoe-
lis pandjang lebar dan itoe anak
madjikan ketjil boekan laen dari
si Tio Giok, jang pembatja soeda

kenal.

Disini baek itoe oerosan tida
oesal dioelangken dan biarla kia-

ta ikoetken perdjalananja I Gak-

ho, jang telah minggap dengan
menggondol oewang sehabisna

ratioenja madjikanja saroemah-

tanga.

Ia mengoempet didalem satoe
toko desa ketjil, dimana satelah

dapet denger itoe warta kematian
jang disiarken, ia poenja hati

sanget senang sekali, kerma ia me-

rasa poeas jang ia poenja pema-

lesan soeda berhasil bagoes.

Aken disamboeng.

iteo zonder selipken sendjata demikian.

Djikaloew diwaktoe malem kita orang, (orang Blanda) dalem kita poenja roemah dapat denger apa apa dan doega dapat koendjoengannja tetamoe-tetamoe jang tida di ingin, dan kita atjapali tinggalin kita poenja revolver dalam kita poenja lemari, tapi tjoema membawa satoe toengkat jang besar boeat ketok kepalanjat itoe tetamoe jang tida dioendang; pada piso kita waktow itoe tida inget sama sekali, tapi orang Boemipoeta tida begitoe.

Djika ia rasa ada apa-apa jang tida baek, ia sigra ambil iapoena kampak atawa pedang dan kamoedian menoedjoe ka tempat dimana ia rasa itoe pendjihat aken diketemoeken.

Manakala di waktoe malem di desa dengan mendakad diboenjiken kentongan [tong-tong] jalah sebagai tanda jang satoe orang djahat telah beroentoeng sampeken iapoena maksoed djahat dan semoea orang pada kloear ka jalanan besar dengan bersendjata dengan iapoena sendjata tadjem boeat lajoken penjerangan pada itoe orang. Biasanya pendjihat itoe tida tinggal oetoe, lantaran tiap tiap orang toeroet membatjok, menikem, memoekeol etc.

Demikian keada'an diantara golongan renda; aken tetapi tida berbedahan keada'an itoe diantara golongan jang ternama.

Sendjata tadjen teroetama kris adalah dikenalin sebagai sendjata jang moestadjar. Siapa jang taoe pada tjerita-tjerita koeno, teroetama tjerita-tjerita Djawa dan Bali tentang ilmo pembikanan sendjata, tentang pembikanan sendjata jang taroetama (bibliotheek dari Bataviash Genootschap ada mempoenjai banjak sekali boekoe-boekoe tentang ini) aken mengarti brapa besar telah anggep kegoena'nnja ini sendjata-sendjata. Wadja pranti bikin itoe piso, golok etc. telah dibikin moestadjepeg dengan doa-doaan; oléma oléma pada doaken itoe sendjata-sendjata; di Kraton di Vorstenlanden saben taon dibikin pejnoetjian dan pertoendjoekan sendjata, jang bisa dikata ada salah satoe oepatjara jang paling penting. Sekarang poen masih dibin itoe!

Di semoea tjerita koeno, sekarang masih teroes dimaenken dalem wajang dan kita selaloe liat kris, teroetama kris jang mempoenjai kesaktian, jang di goenaken dalem satoe pertemponeran di antara orang orang. Belon pernah terjadi pertemponeran dengan goenaken sadja tangen!

Di antara golongan atas, jalah di antara marika, jang masih paké kris di pinggangnya, ada dia di satoe tanda dari grikkelheid, dari opkomende toorn, itoe tondjolan jang "aneh" di blakang, hingga itoe kris seperti dimadjoe-ken ka depan....

Tiap-tiap orang Djawa taoe, apa artinja itoe.

Kitelah inget satoe kedadian antara satoe mantri politie di Java dan satoe patih, jang ada bersobat rapet sekali, tapi ampir sadja terbit pertoempahan darah, sebab itoe patih dalem koemoeulan telah "keplak" kepalanjat itoe mantri, hingga iapoena iketan kela pada telah djoetjapken.

Banyak kali telah dibilang, jang teroetama kaplokken menjebabken orang Boemipoeta lakoeken pemboenoean, aken tetapi, jang lebih-lebih hebat lagi adalah perkata'an jang menghinaken, teroetama kapan itoe dioetjapken di tempat oemoen.

Tabokan hingga iketan kapala djadi djato, oemoemna poekoe-kan jang mengenaken kapala (ini semoea soeda diketaoe dengan tjoekoep), tpi teroetama perkata'an-perkata'an maki, dalem mana anggota familie terbawa bawa, toeroetama lagi orang toea dan engkong [grootvaders] di hizaken, satoe hina'an seperti : "Je ijlt" (nglindoor) ada sampe tjoekoep boeat bikin orang Boemipoeta djadi hilap. Aken tetapi apatah boekan satoe kada'an jang bagoes jang ini orang telah djadi begitoe sebab dijaka orang orang jang telah hidopken dirinja, telah di hizaken.

Belon berselang begitoe lama satoe orang Atjeh di Noesakambangan telah boenoeh satoe opzichter Ambon jang telah maki janja sebagai binatang dan laen laen lagi. Itoe orang Atjeh telah antepin sadja dirinja dimaki begitoe sebab ia anggep jang ini perkata'an barangkali ada dimaksudken pada dirinja, saorong hoekoeaman. Aken tetapi tempo itoe opzichter bilang sadja; "nenek moe" (je grootmoeder) tempe itoe soeda tida bisa ditahan lagi oleh itoe orang Atjeh dan begitoelah ia telah boenoeh itoe orang. Di moeka president itoe orang Atjeh tanja: "Apa akoe poenja neneke poenja kesalahan, maka ia moesti dimaki-maki? Tiap-tiap hoekoeaman, poen hoe-koeman mati ia poen trima, kendati poen ia — begitoe ia terangken lebih djaoe pada hakim! — telah pelaskan negri dari satoe wakil gezag jang tida ada harganja, jang telah djelekin itoe nama. Djika kaeo, president, aken goenaken djoega itoe perkata'an jang menghinaken, akoe poen tida bersangsi boeat boenoeh djoega pada kaeo."

Brani, koerang adjar, schandelik, ontoelaatbaar, kita denger orang telah bilang.

Bisa djadi!

Tapi ada sama schandelik dan sama ontoelaatbaar adalah dari orang koelit poeth jang disini pantesna djadi satoe e x e m p e l boeat orang Boemipoeta jang ia hari ketemoe hari, teroetama di kebon-kebon, teroetama di peroe-

—

Pemboenoehan.

Pada tanggal 19 ini boelan saorong bernama Kari, orang desa Kresikan onder Bajeman. [Pasoeroean], sekira djam 8 pagi soeda diotosoek leherja oleh saorong desa Kresikan djoega bernama Sarimin, sahingga ampir poetees, dan mati sekoetika itoe djoega. Doedoekna perkara demikian:

Pendoedoek onder Banjeman atau Kebontjandi tentoe tida

—

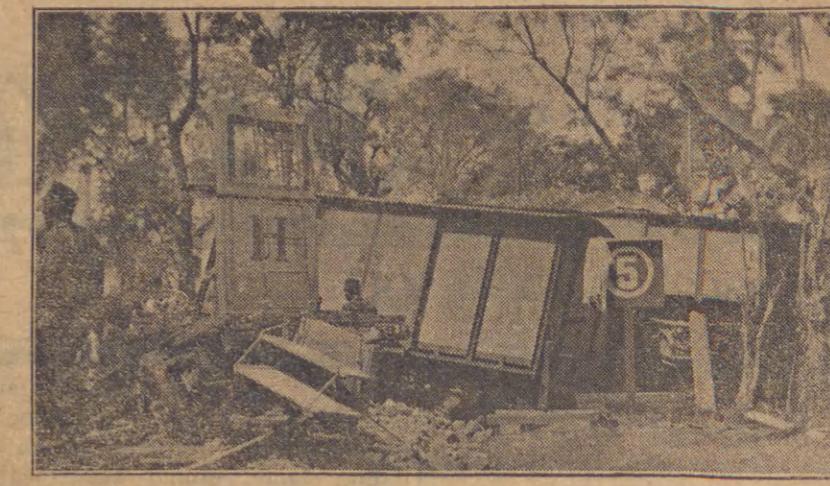
KATJILAKA'AN HEIBAT DI ROGODJAMPI.

Pada tanggal 27 baroesan, di waktoe masi pagi sekali, lima djiwatalah melajang dan beberapa orang loeka, lantaran satoe au bus dari "Tan Liem" ditoebroek oleh kretap-ape.

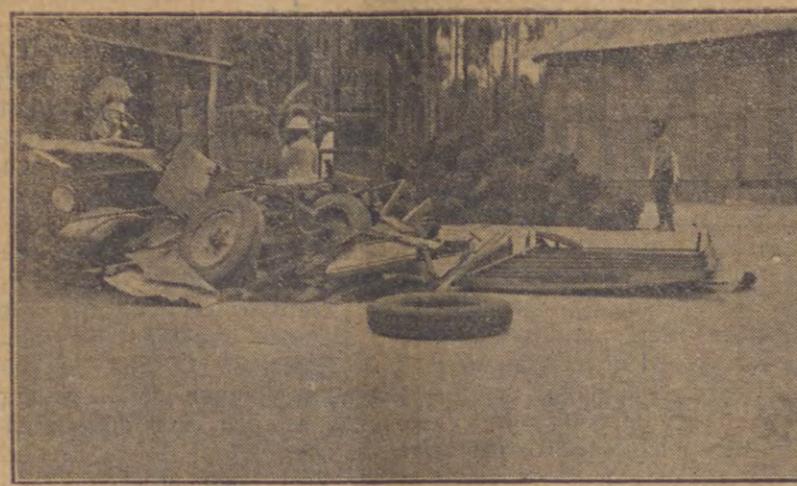
Kita moeat ampat gambar dari ini ketjilaka'an boeat bagimana heibat itoe drama. Ini foto's ada dari toeuan Sie Tjing Lok, Genteng O.L.



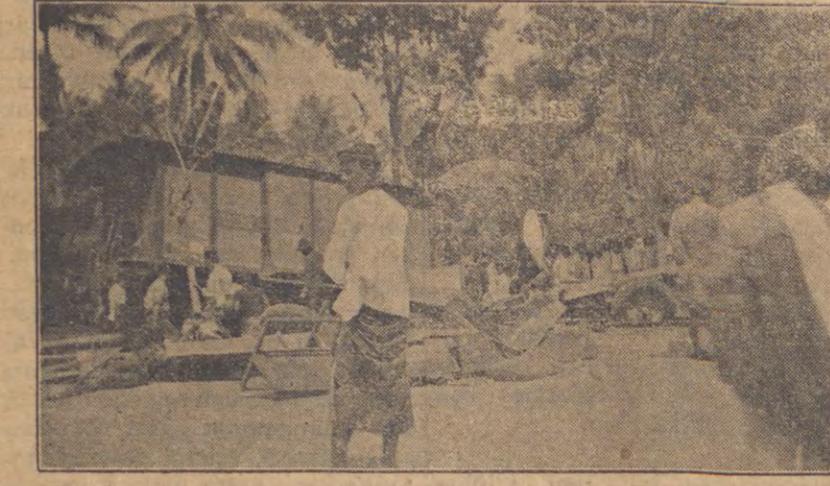
Karoesakan jang S. S. dapt.



Di sini ketiyan bagimana S. S. poen tida loepet dari karoesakan. Wagen G.R. 8042 keluar dari rail.



Ini ada lebih teges, bagimana autobus "Tan Lim" soeda dja di reroentoek. Roda-roda itoe autobus terpentak sana-sini.



Itoe autobus soeda berarakan tida karoean.

sahan besar, di waktoe amarah tentang pakerdahan jang dilakoe-ken kliroe, tentang kemalesan dalam pakerdahan hari-hari, roepa-panja lebih soeka oetjapken itoe perkata'an-perkata'an menghinaken seputar jang terseboet di atas.

Djadinya hal ini ada sederhana sadja!

Menantang dengan bikin hinjan atau goenaken tangan, amarah sama orang Boemipoeta jang emotionel jang napsoe berklaen-ja tida bisa ditahan lagi, jang telah bikin perlawanhan pada itoe perboetan perboetan jang menghina etc. hal mana, sebegitoe diaoe jang kita bisa liat dari hikajat-hikajat dengan bertentangan sama laen-laen bangsa, boekan dengan tida bersendjata, aken tetapi lebih soeka dilakoe-ken dengan sendjata tadjen awa sendjata jang bisa dipake mabatjok atau memotong.

Dengan begitoe dan dengan begitoe sadja — adalah bisa diterangkan, jang orang Boemipoeta jang kemaren, itoe orang, jang kita bisa pertaja padan pada segala apa, besok satelah dibikin sakit hatinja bisa lakoeken satoe pemboenoehan.

Boekan, sebab ia "in doorsnee" ada begitoe djelek (djahat) — kita singkiran perkata'an pendjihat, sebab semoea bangsa poen ada mempoenjai itoe golongan — tapi sebab ia boekan seperti kita (orang koelit poeti) boelten kepelan dan kamoedian memoekel, tpi oemoemna goenaken piso.

Adalah baek sekali, djika orang hendak bikin pemandangan pada kedadian-kedadian pemboenoehan jang dilakoeken oleh orang Boemipoeta, poen soeka taroh perhatian pada apa jang ditoetoe-ken di atas.

Betoel tida bawa kita pada tja-ra bagimana kita moesti loepoet-ken pada ini adat berklai jang berbahaja, aken tetapi ada baek-ja aken kita bri pertimbangan jang lebih aloes dan lebih djoedjoe tentang orang Boemipoeta

Dan ini poen ada amat pen-

Ini "pikiran" kita rasa ada penting, boeat diperhatiken oleh kita poenja pembatja Indonesia dan Tionghoa, tetapi djoega oleh kita poenja pembatja-pembatja Blanda soepaja taorang taoe, apa jang "dipantang" oleh kabanjakan orang Boemipoeta, hingga bisa menoempaken... dara.

—

Pemboenoehan.

Pada tanggal 19 ini boelan

saorong bernama Kari, orang desa

Kresikan onder Bajeman. [Pasoeroean], sekira djam 8 pagi soeda

desa Kresikan djoega bernama

Sarimin, sahingga ampir poetees,

dan mati sekoetika itoe djoega.

Doedoekna perkara demikian:

Pendoedoek onder Banjeman atau

Kebontjandi tentoe tida

—

Gan den g t a

n a n .

Bergandeng tangan antara lela-

ki dan pramoeulan bagi bangsa

barat tida asing oentoep peman-

dengan, lebih-lebih kaloe keda-

dian demikian itoe ada dalam kota.

Tetapi bagi bangsa timoer tero-

tama bangsa Djawa, lebih tem-

patna di desa, soenggoe amat

asing sekali bagi pemandangan

pendoedoek desa. Ma'loemlah

ala desa.

Kedadian ini, jalah perboetan-

na saorong goeroe sekolah desa

pramoeulan dengan saorong goe-

asing lagi, apa itoe Kari. Kari jalih seorang jang pendiam, kelehatannya haloes boedinja, tetapi amat djahat hatinja, sehingga orang-orang dalem desa jang berdeketan dengan disanja, sama bentji semoeanja. Hanja lahirla sabada tjinta, lantaran takoet diboat rewel.

La amat mengagoengken diri kerna ia berasa, bahoea tiadalah saorong jang brani dengan dia. La amat lantjang tangannja, sendjata wedoengnya tida pernah ketinggalan. Saorong poen ta'ada jang brani mengingatken kela-koeannja jang koerang baek, kerna takoet kaloe dibatjok. Oleh sebab itoe banjaklah sa-tnoena.

Sarinmin, demikianlah nama salah saorong satroenja. Doeloe ia [Sarinmin] soeda pernah dibatjok oleh Kari di poendakinja, sehingga loeka pajah. Poen sepandjung kabar perna djoega ia ditembak oleh Kari, tetapi loepet, sehingga Sarimin lepes dari bahaya ma-oet. Kedadian inti telah berselang 5 taon lamanja.

Dalem lima taon itoe, Sarimin kelihatan baek sadja dengan Kari kerna kira-kira memang dia tida brani dengan Kari. Tetapi kebetol-kan sekalipun pada hari tersebut di atas sekira djam 8 pagi, Kari pergi ka sawah dengan memba-wa patjoel dan wedoeng, berdjala arak mengalor, koetika itoe poen Sarimin dari lor mengidoel, djiadi papasan di tengah sawah.

Tida dengan berkata ba atawa boe Kari telah dibatjok Sarimin pada leherja, sekoetika itoe te-roes rebah dan mati. Hal kedadian ini kira-kira sadja koetika itoe, Sarimin inget aken perboetanannya Kari jang soeda-soeda, sehingga ia bermata gelap laloe sadja menoeroeti kehendak hatinja. Sarimin laloe ditangkap oleh Kari, tetapi kaloe Kari tida disenengi oleh pendoedoek dalem desanja, tertanda koetika hendak menggali koeboernja, djarang atawa ampir ta'ada jang soeka memboeat itoe koeboeren, kaloe tida dengan prenta prabot desa dengan soenggoe-soenggoe. Lagi poela, sateleh Kari soeda mati, sepandjung kabar, orang-orang desa itoe sama bergirang hati, kerna ta'ada lagi orang jang sebagi radja dalam desanja.

Di blakang kaloe toean redactie soeka trima, saja aken memboeat pemandangan hal-hal tabiatnya pendoedoek dalem regentschap Pasoe-roean. Semendjak dalam kota Pasoe-roean banjak ndoro-ndoro pokrol bamboe djika saorong pemindjem tida menetepi djandjina tentoe masoek Landraat atas kocasana toean oewang kepada kans poekrel walau pindjeman itoe hanja tiga atawa ampat roepia belaka. Kaloe si pemindjem belon djoega bisa bajar, walau telah dibikin perkara tentoe sita berdjalan. Hal ini telah kedadian dimana desa dalem kaboepaten, Pasoe-roean. Oleh sebab itoe, penelis mengharep, pimpinan toean school opziener di Kebontjandi soepaja jang keras terhadap kapada goeroe-goeroe dalam ressortnya, soepaja ta'ada kedadian lagi sebagai goeroe di Soekoredjo itoe.

Sepandjung kabar goeroe pramoeulan dari sekolah desa pramoeulan di Soekoredjo (Kebontjandi) djoega soeda dischors, lantaran... tida perbolehan.

Oedjan aboe.

Rame dibilitarkan dalam soerat kabar, hal oedjan aboe atas boe-atanja goenoeng Bromo. Poe-koel 1 perarakan diboetbarken dengan slamet.

Sekarang oedjan aboe itoe telah brenti, moedahan djiangan timboel lagi, kerna oedjan aboe ampat menjoesaken bagi tanemana dan kasehatan badan. Lebih-lebih lagi bagi pendoedoek Tengger, kaloe oedjan aboe itoe teroes meneroes tentoe semoea tanemanna tida aken berhasil, dan achirnya ba-haja lapar baginjana tentoe mendatengi. Soekeer sekarang oedjan aboe itoe telah brenti alias tedoeh.

M o d e l t a o n

1 9 2 9 .

Taon 1929, jalah taon jang membawa model roepa-roepa.

Model-model itoe amat malang bagi kaeo miskin.

Jang aken saja tjeritaken, jaitoe modelnya taon 1929 lagi si lintah darat dalam regentschap Pasoe-roean. Semendjak dalam kota Pasoe-roean banjak ndoro-ndoro pokrol bamboe djika saorong pemindjem tida menetepi djandjina tentoe masoek Landraat atas kocasana toean oewang kepada kans poekrel walau pindjeman itoe hanja tiga atawa ampat roepia belaka. Kaloe si pemindjem belon djoega bisa bajar, walau telah dibikin perkara tentoe sita berdjalan. Hal ini telah kedadian dimana desa dalem kaboepaten, Pasoe-roean. Oleh sebab itoe, penelis mengharep, pimpinan toean school opziener di Kebontjandi soepaja jang keras terhadap kapada goeroe-goeroe dalam ressortnya, soepaja ta'ada kedadian lagi sebagai goeroe di Soekoredjo itoe.

Resident Caron jadi Gouverneur.

Tjepet sekali tersiarna itoe warta, jang toeau Caron, resident Bali dan Lombok diangkat djadi

gouverneur di Celebes, antero residentie soeda lantes mendapat taoe hal itoe.

Djaring sekali terjadi jang soeate angkatan atawa naeken pangkat ditrima oleh semoea pendoedoek dengan begitoe goem-birah seperti dengan angkatannya itoe resident jadi gouverneur.

Doe assistent resident dari Zuid-Bali dan Lombok soeda djam-

rengan leherja oleh moesti tri-

ma pendoedoek bangsa Europa

dan Poetrangere poenja pembrian,

slamet. Beratoes telegram dan soerat soeda ditrima oleh itoe doe ambtenaar jang isinjia tida laen dari pembrian-slamet boeat.

Saolah-olah sasoeatoe orang ada mempoenjai dengan sedia

x22-48.
satoe malem aken menerima se-
kalian tetamoe, tapi hal itoe ter-
njata tida perloe, kerna koetika
itoe warta soedatersiar dan orang-
orang mendapat taoe, itoe satoe
dengan pendoedoek sendiri soeda da-
tent mengoendjoengi resident
Caron, pada siapa pendoedoek
bangsa Europa dan laen - laen
membri slamet, dan dengan begi-
toe iaorang dijadi berkoempoele
di sitoe.

Sore dijam poekel 7½ peka-
rang dan gedong resident soe-
da dijadi penoech dengan tetamoe,
di mana ada terasa sadja kagira-
ngan.

Tida lama kamodian, riboentja
soeara mertjon dan rieohnja soe-
ara orang-orang jang bersoera-
soerak, ada menandaken dateng-
nya beberapa banjak pendoedoek
Poetranege, jang dengan memba-
wa obor dan tertiring oleh mari-
ka itoe poenja kapala - kapala
bangsa, telah dateng di sitoe
aken sampeken iaorang poenja
pembrian slamet pada itoe „Kan-
dijeng Toean Besar“.

Sasampena di pekarangan de-
pan, sapoeloeh orang Bali jang
berpakean kabangsaan koeno
laloe, bikin pertoendjoeka pen-
tja, jang djarang sekali orang
dapat liat.

Sasoedanja itoe bestuursambente-
naar jang satoe bestuursambente-
naar jang paling toe, jaitoe
assistant-resident titulaire di Djem-
brana, toean F. Bulow, bikin
pridat dengan namanya semoea
pendoedoek bangsa Europa, dan
kamodian Anak Agoeng Boe-
leleng, regent Gianjar dan djaksa
(jang blakangan dengan namanya
semoea ambtenaar pengadilan
Poetra-negri), bikin pridat.

Gamelan dimaenken di peka-
rang depan, sedeng strijkmuiziek
poenjanja kempolan Poetrane-
gri, membri lagoe-lage boeat
orang-orang bangsa Eurpa. La-
goe Wilhelmus poen soeda di-
maenken, pada waktoe mana ma-
semoea orang mendengerken dengen
berdiri dan toeroet menjanji.

Gouverneur Caron bersoera-
hoera tiga kali aken memoedji
ratoe, hal mana lantas ditoeroet
oleh semoea orang jang berhadlit.

Sasoeda selesse itoe semoea,
semoea orang berkoempoele di so-
cieteit di Singaradjia, di mana
orang banjak telah berdiam sampe
djaoe malem dalam pesta dan
penoech kagirangan.

Ini minggoe djoegoe gouverneur
Caron aken berangkat ka Ma-
kassar, di mana itoe pembesar
nanti trimi over semoea paker-
dja'an pamerentahan, tetapi pada
tanggal 8 September jang aken
dateng ia aken dateng kombali
di Bali aken berlakoe seperti
toean roemah pada waktoe Radja
dan Ratoe Siam mengoendjoengi
iteo poelo (Bali).

Dalem permoela'an October
familie Caron aken berlaloe teroes
dari Bali. Beberapa pesta aken
itoe maksoed soeda dipersegiaken
dari sekarang, aken membikin
soetoe peringatan jang tida bisa
terloepa.

Dengen ini menjadi njata, jang
toean Caron ada satoe kapala-
negri jang ditjinta oleh pendo-
doeknya.

Boeat spiritist.

Dari Fort de Kock orang
toelis pada Sumatra Bode:

Beratoes-ratoe orang Minang-
kabau dengan berkandaran auto
dan laen-laen kandaran baroe

ini soeda pergi ka Ngalau Batoe
Biaro, di negri Soerat Koto
Samik [Kamang], di mana ada
terdapat koeboeranja almarhoe-
n Datoek Batoeah, jang koetika
idoenja ada dijadi demang di
Tilatang.

Roeapanja hal jang terseboet
berkoet soeda dijadi lantaran,
maka ada begitoe banjak orang
soeda pergi ka itoe koeboeran
jang dianggep soetji dan dibikin
jadi kramat.

Satoe hari lebih doeloe semoea
penghoeloe dari ampat Kampoeng
Bangsa, Kampoeng Tengah, Parit
Pandjang dan Kampoeng Baroe
soeda berkoempoele di balai dari

„Kawarasan“ atau kasehktan
baik.“ Djangan pernah alpakanlah
sa penjakit pileg, bikin baik de-
ngan lekas atau kau bolih kira
sa penjakit lebil - keras tentoe
nantji dijadi kasoedahannja. Bil-
amana alamat penjakit pileg terbit,
sabentarlah kau misti membeli
satoe botol Woods poenja Obat
termasjhoer. Sakit itoe nanti lekas
di oesir olih obat ini. Woods
poenja Obat Pepermunt jang
termasjhoer di mendjoelal dimana-
mana dengan harga f 1.25 satoe
botol.

Consulaat generaal Japan.
Toean Miyake, consul-generaal
Japan di Batavia, pada hari Sap-
toe jang bakal dateng nanti
brangkat dengan verlof boeat 3
atawa 4 boelan lamanja ka Japan.

kampoeng Bangsa, di mana ia-
orang membitjataken perkara
adat.

Sasoeda vergadering itoe sele-
sse, beberapa kapala rahajat negri
pergi ka itoe koeboeran dari
Datoek Batoeah. Sakoenoeng-
koenoeng salah satoe penghoeloe
dapat liat di satoe tempat jang
djaoenja ada 10 meter dari itoe
koeboeran dan 4 meter di atas
toempoekan kapeo, berbajang
roh dari Datoek Batoeah.

Begitoeal katanja, dan itoe
warta sigra djoega soeda dijadi
tersier di antero tempat, dan sa-
djek itoe hari itoe koeboeran
dijadi terpandeng seperti kramat
dan tempat soetji, ka mana ada
pergi beratoes-ratoes orang, dan
marika itoe poen ingin sekali
meliat rohnia Datoek Batoeah.
Tetapi iaorang telah dapetken
maksoed, itoelah tida ada dik-
barken.

Hoekoemannja pemboe-
noch-perampok.
Soekaboemi, 3 September.—
Landaad soeda preksa itoe bang-
sat-bangsat bernama Sadikin, Emot
dan Askan, jang ditoedoeh soeda
merampok dan memboenoë sa-
orang Tionghoa bernama Tjoen
Tjoei Te.

Itoe doea bangsat jang ter-
seboet pertama dihoekoem 20 taon,
disalahken soeda memboenoë de-
neng benniat lebih doeloe, sedeng
bangsat jang katiga dihcekoem
15 taon pendjara, kerna soeda
tieroet tjampoer.

Toendjangan boeat Palestina.

Menoeroet kabar-kabar jang
dateng dari Palestina, di sana da-
lem paperang antara bangsa
Jahoedi dan Arab, di fihak jang
pertama telah terdapat barjak
kabinasa'an dijwa dan banda.

Kaoem-pengoeroes dari Neder-
landsch-IndischeZionisten veree-
ningig soeda geraki satoe orga-
nisatie dan minta toendjangan
dari semoea pendoedoek Jahoedi
in Hindia-Olanda, soepaja dengen
meneloeng itoe anak.

Itoe baboe, jang djoega soeda
tieroet dalem itoe babaja, telah
tida loepaken, dan ia ini dikasi
persent satoe oewang mas.

penggelapan oeang bersama ia
poenja pengganti, djoeroetoelis
district Serang jang sekarang,
banjakna f 1900.

Joeeka'atmadja jang terseboet,
ada berdjoed keras, dan ampir
saben malem ia kalah banjak
dalem perdjoedian, antara mana
pada sobatna bernama Talham,
jang biasa diseboet djoega dokter
mata (sabotelnja mantri).

Harga tjoema f 875.—
Atoean pembajaran gampang sekali.
Toko MASCOTTE
Soerabaya, Kalasin 7.—Telefoon 433 Z.
Importeur : SUNBEAM, A. J. S. ARIEL.
x 22 Z. dt.

Pemboenoehan satoe
mandoer.

Dari Padang Aneta wartaker,
di onderneming Boekit Gombong,
satoe hoofdmadoer, koetika ia
ini sedeng tidoer, soeda dipooekel
dengan pikolan oleh satoe koeli
contract hingga mati.

Jang mendjadi lantaran belon
djaoenja ada 10 meter dari itoe
koeboeran dan 4 meter di atas
toempoekan kapeo, berbajang
roh dari Datoek Batoeah.

Memoeliaken koki.
Pembatja tentoe masih inget
itoe perkara pemboenoehan pada
dirinja njonja Landzaat di ondern-
eming Parnabolon, Deli, pada
waktoe mana itoe njonja poenja
soeami, satoe toekang pikoi aer,
sceda berlakoe gagah dalem hal
enenoeloeng anak jang masih ketjil
dari itoe koban, hingga anak ketjil
dapat katoeloengannja dari itoe
bahaja.

Beberapa familie bangsa Europa
di onderneming Laras dan sapo-
ternja soeda didiriken circulaire
aken koempoelen oewang, de-
neng mana pada itoe koki hen-
dak dibri satoc atau laen tanda-
peringtan boeat iapoenna djasa.

Itoe pertandaan sekarang soeda
diserahkan pada itoe koki dan
soeaminja, jaitoe bermatjem satoe
roemah di Naga Bajoe dan
sadjoemblah oewang, di mana
soeami-istri itoe boleh tinggal,
kerna si toekang aer poen soeda
ambil bagian besar dalem hal
meneloeng itoe anak.

Itoe baboe, jang djoega soeda
tieroet dalem itoe babaja, telah
tida loepaken, dan ia ini dikasi
persent satoe oewang mas.

SEN SEN

eda sematjem tablet mewangiken moeloet,
pendapetan baroe dari negri Amerika.
Selanjut poen mehilangkan aoes, ba-
toek, rajoe rook dan alcohol, djoega
menienjangan tenggorakan.

Didalem perjalanan hawa panas, tem-
pat banjak aboe, dalam Bioscoop dan
tempat perkoemponan orang banjak per-
loe memakei ini SEN SEN didalam moe-
loet, soepaia menjegah segala penjakit
penoelaruan.

Harga per pak tjoemah f 0.15.

Pesenai di Post paling sedikit 10 pak-
jes f 2.—teritoeng harga dan ongkos
kirim dan beangga kirim lebih doeloe.
Bole minta beli pada semoea toko obat
Tlenghoa, apoteek-apoteek buffet-
station, dan toko provisien en dranken.

Aleenevengenwoordigers N.O.I.

TOKO AUW PIT SENG — MEDAN.

123 taon oesianja.

Menoeroet katanja soerat-soe-
rat kabar Melajoe, koetika hari
Djoemahat malem soeda mening-
gal doenja di Bindjei Sjeich
Mohamad Samanalchalidi dalam
oesia 123 taon.

Orang jang meninggal doenja
itoe ada saorang jang koetika
idoenja melakoeken pakerdja'an
goeroe-igama, dan selama idoep
orang toea itoe selamanja ada
berlakoe dan berhati baek serta
tinggal soetjken diri.

Djateng ada orang jang de-
mikian.

Korban djoedi.

Di Serang soeda dibawa de-
neng teranter oleh politie, saorang
Boemipoera bernama Agoes Joe-
ka'atmadja, djoeroetoelis wedana
Malingping, doeloean djoeroetoelis
dari wedana kota di itoe

tempat, jang disangka telah bikin
ketjil.

Keada'an tida aman di

bilangan Soekaboemi.

Pada hari Saptoe pagi jang la-

loe, di onderneming Tjiwangi soe-

da kedjadian perkara penjerangan

jang amat koerang adjar. Satoe

Bole djaadi lantaran terserang

kasoesahan orang—demikian toe-
lis A.I.D.—itoe toekang mas soe-
da gadeken itoe barang jang
berharga boeat f 775! Ini
oeang ia telah goenaken boeat
kaperloecanja sendiri.

Soekoer djoega, ini barang
soeda bisa dikatemoeke dengan
lekas, sedang sekarang itoe toe-
kang mas sendiri soeda ditang-
kep Amal.

Harga tjoema f 875.—

Atoean pembajaran gampang sekali.

Toko MASCOTTE

Soerabaya, Kalasin 7.—Telefoon 433 Z.

x 22 Z. dt.

LELANG

Kemis, 5 Aug.

Di roemah commisse di Oude

Kerkhofweg lelang barang com-
missie.

Di satoe roemah di Stations-
weg 8 oleh F. Wardenaar lelang
barang warisan.

Djoemahat, 6 Aug.

Di satoe roemah di Sedepalem-
weg 16 lelang prabotan roemah.

Di satoe roemah di Djohar-
dwarslaan 1 lelang prabotan roe-
mah.

Saptoe, 7 Aug.

Oleh H. A. F. Logeman di
Chineesche Voorstraat lelang
barang commisse.

Di satoe roemah di Boengoe-
ran 3 lelang prabotan roemah.

Senen, 2 Aug.

Oleh fa. Aldjoeffrie di Kam-
poeng Djaran lelang koeda.

Oleh E. Haverkamp & Co di

Kampoeng Baroe lelang koeda.

Ketragan pada :

SING BING, Tepekong straat 11.

ADVERTENTIE

Koelit terkoepas
Mentjalar
Dipotong

dimelembotkan sabentar dan
lekas menjemboekan oleh
memakai

PUROL
Jang paling baik boewat koelit
badan!

Dosis (keleug) hargao
40 dan 75 sen. I tube
roepia. Dapat beli di
satoe roemah-roemah
obat dan toko-toko

8

Maoe djoear

1 Motor boeat kapal ketjil
dan
1 Pompa aer, goena ambil aer
dalem lobang jang dalemna
koerang lebih 25 Meter.

Ditanggoeng semoea masi baek.

Ketragan pada :

SING BING, Tepekong straat 11.

Kabar Siangmia.

Menoeroet toean-toean poenja soerat poedjian pada sinthe YAP
YOE SIN itoe ada betoel semecanja, sebab siaa sendiri soeda saksiken
kenjataan bisa tjojok betoel, sedari masih ketjil sah'ngg soeda toe
tida ada jang salah, dari itu siaa herakan pada ini sinthe ampoerja
kepandean dan bisa bahasa Melajoe teges.

Djika toean-toean dan njonja en nona ada keperleoan biar lekas
dateng atau dipanggil dateng di roemah, sekarang masih tinggal di
Hotel Java, kamar No. 1. Bongkarao — Soerabaya.

Pembajaran menoeroet sasenengnja jang kasi ditrima dengan
seneng hati.

Memoedijken dengen horm

Sama siapa lagi maoe dipertjaja?

Lebih dari 10,000 Dokter-dokter memoedijken dan berpoeloehan bintang mas, terdapat dari Tentoontseling Internationaal, menjataken bawha.

Anggoer obat „Serravallo”



Jang terbikin oleh Prof. Dr. J. Serravallo di Trieste (Italy) ada jang paling sampoerna, dan paling banjak djoega mengandoeng dzat-dzat jang lekas bisa mengoetken badan manoesia. Anggoer obat „Serravallo” tiada alcohol dan tiada memabokkan.

Anggoer obat „Serravallo” soeda berdjalan lebih dari 40 taon sampe sekarang, sebab toean Prof. Dr. J. Serravallo, jang membikin sekarang djoega soeda beroemoer 74 taon.

Biasanya, beberapa hari belakangan dari sehabisnya minum Anggoer obat „Serravallo”, lantas merasa:

NAPSOE MAKAN BANJAK—DARAH BANJAK DAN DJALAN DERAS—BADAN SEGER—ENAK TIDOER—PIKIRAN TERANG—NAPSOE KERAS DAN SEGALA SAKITAN DAN KELESOEAN DARI BADAN MENDJADI ILANG SAMA SEKALI.

Anggoer obat „Serravallo”, ada mandjoer sekali memperbaikan kesoesahan pramroejan jang dateng boelan tida kelentoean, seperti peroet sakit, badan lemes, kepala poesing, koerang napsoe makan dan laen-laen.

Banjak dockter-dockter memoedijken keras, ada baek sekali, kaloe selaloe diminoem sama pramroejan lagi didalem hamil atawa sehabisnya beranak, baroe baek dari sakit, Malaria, Influenza. Boeat anak ketjil, boleh miacem $\frac{1}{2}$ glas ketjil dari orang besar, soepaia boeka napsoe makan dan mengoetken badan.

Harga sekarang per botol f 3.25 dan persen (gratis) 1 glas oekoeran minoen dan 1 katja ketjil. AWAS, tjoema ditanggoeng toelen, kaloe tiap-tiap etiket dan kertas boengkoesan dari saben botol, terdapat tanda-tanda seperti:

Alleenvertegenwoordigers voor N.O.I.

Toko AUW PIT SENG - Medan.

SEN-SEN, keloearan America, obat mewangiken (haroenken) moeloet menghilangkan bateek, ratjoen rokok, dan alcohol (mabokkan). Harga per pak terisi 120 enveloppen f 15.—

CHEWING Manisan karet, menghilangkan bateek dan menegerken tenggorokan (leher), Harga per tube 10 bidji f 0.20 per doos 20 tubes f 4.—

Semoea barang-barang terseboet, selamanja terdjoeal di antero toko-toko obat; Tionghoa, Apotheek, dan toko Provinsien en Dranken en Restaurant.

Hoofdagent voor Java, Bali, Lombok, Flores,

Timoer, Bangka en Bliton:

N.V.H. My. NG. TET FO, WELTEVREDEN,

Pasar Senen 64, Tel. 3954—3957 W.

Hoofdagent voor Manila, Saigon, Tiongkok: THE ORIENTAL TRADING Co., Medan.

Hoofdagent voor Padang en Sibolga: H. Mij. Kong Tjiang Loeng.

Agenten: Toean K. T. Khouw, G. Chasse 1. Weltevreden, Thay Sing, Singaradjia, Khoen Ho, Ampenan, Toean Lie San Njan, Kapitein der Ch. Koepang.

Loterij oewang besar

3de GEGL LOTERIJ JANG BAKAL DI KALOEARKEN SEBESARNJA

F 1,500,000,—

Pesen dari sekarang atawa kirim wissel f 11.— kita nanti kirimken satoe lot jang bakal kalear, sampe di roemah toean. Rembours tambah f 0.75. LOTERIJ JANG BARO LALOF, LOTNJIA DI DJOEAL DI DALEM 6 HARI ABIS, dari itoe soepaia kita bisa sediaken lot-lot bagi toean dan njonja-njonja, DINGAN AJAL PESEN DARI SEKARANG.

Boeat BORNEO, CELEBES dan SUMATRA, jang kebanjakan PERMINTAAN DI KIRIMNAJU LOT DENGEN REMBOURS di tolak oleh laen-laen PEDAGANG LOTERIJ, maka saia atoe soepaia njonja dan toean-toean bisa TENTOE dapat trima lot loterij itoe, dengan Rembours, TJOEMA KIRIM f 2.60 wissel, saia nanti kirimken itoe lot dengan Rembours f 9.—, dan di pastiken toean dapat trima satoe lot.

Kiriman wissel, cewang atawa soerat pesenan, saia trima, saia tida balesken, tapi saia lantas tjaet dalam boekoe, begitoe ada lotnya, saia lantas kirimken.

Saia poenja dagangan loterij soeda bertaon-taon dan terkenal nama baek di dalam kalangan dagang. Nama njonja Lie Tjin Nio bisa di liat dalam boekoe prijscourant dengen penoe poedjian, ADA SATOE TANGOENGAN, boeat toean dan njonja poenja oewang tida djadi hilang.

Loterij Medicijnen handel,

Mevr. LIE TJIN NIO

Molenvliet West 126, Weltevreden.

VOLKS - APOTHEEK

Songojoedan 80 — SOERABAIA — Telefoon 2008 Noord

Trima recept dari toeän - toeän
Dokter dengan hargā paling moerah.

Dalem djoega ada laboratorium jang preksa goela djagoeng boengkil dan mest dan laen-laen Tarief moerah.

F. G. E. OLSEN
Directeur Volks-Apotheek

Tabib ABDULHAMID

Baliwerti 68, Telefoon 3383 Z. — Soerabaia.

TOEAN: djangan potoes pengharepan kapan masi bisa dapet pertoeloengna dari Tabib ABDULHAMID boeat segala penjakit, biarpoen itoe penjakit soeda lama atawa baroe. Lantaran selamanja obatin dengen daon dan akar' (Natur Geneeswyze) jang tida berbahaya bagi kita poenja kesehatan badan, maka dari itoe soeda dapet banjak certificaat (soerat poedjian). Harep toean-toean soeka menjaksiken.

BISA OBATIN SEGALA PENJAKIT ZONDER POTONG

Aambeien (Bewasir) Koerang koeat boeat orang laki, Sakit mata, Sakit pramroejan, Segala sakit Kentjing, Boeah pinggang, Batoek, Asthma, penjakit pramroejan (tida dateng boelan beotel) dan lain-lain penjakit, Segala penjakit obatin sampe baik. Boeat preksa dateng sendiri atawa bolehang panggil di dalam of loear kota.

x36 3.6.

Dr. Oei Kiauw Pik

ARTS

Preksa penjakit teelang, penjakit parox dan penjakit diantoeng dengan X-STRALEN mengobatin bebrapi penjakit dengan STROOM DAN STRAAL ELECTRISCH.

Djam bitjara (pagi 8-10

Selaen Minggoe (sore 5-6½,

Toendoengen 41 Telefoon 660 Z.

Penjakit limpa dan Empedoe

dibikin ilang dan dibikin semboeh oleh Pil Pentjahr boeatan Apotheker Boom, jang kekoet an nya bikin bersih darah. Pil ini kasi kloear bagian rarioen dan kotoran dari toeboeh serte ia bikin baek dan bikin tetap perka-rae boeang aer besar.

Boleh didapet pada semoea

roemah obat, toko obat dan toko dengen harga f 1.— satoe botol. Wakil Besar: Willem Italiae, Soerabaia.

Telah bertempat.

Dr. E. Nowak

Chirurg, Vrouwenarts en Urolog serta boeat segala penjakit.

KROESEN PARK 15

Soerabaia.

Telf. Z. 926.

Djam bitjara: 7½-9 pagi.

149 ½ sore.

Dr. Lie Ing Tien

Arts Boengoeran No. 9.
(Wetannja station kota)

SOERABAIA.

BOEAT SEGALA PENJAKIT. Speciaal sakit koelit dan pramroejan. Djam bitjara selaen hari Minggoe.

Pagi dari 7½-10

Sore " 4½-6½

Telefoon No. 46 N.3-646

Djangan Djengkel



COLIC BAKAL LAKOE

Keteragnan dan ke enakan si gra dateng sesoeda di pake.

Chamberlain's Colic Remedy

Ini obat koeno jangbole diperjaya soeda dipedji oleh ba njak dokter selama banjak taon Semoea toko obat seia ini Remedy. Orang seloeroe doenia pake Chamberlain's Colic Remedy boeat colic, peroet lemah, sakit pinggang dan medjen. Selamanja kasi kaentengan de ngensi sigra. Sedia itoe obat selalo dalam roemai. Pasti orang tida perloe djengkel.

Chamberlain's Medicine Coy.
Des Moines, Iowa, U.S.A. Tida berisi narcotics. Chamberlain's guaranteed Remedy for Colic and Diarrhea.

Pertoeloeng pertama boeat penjakit peroet.

Terdjoeal di seloeroe tempat Agent Besar.

The Borneo Company

Nederlandsch Indische Handelsbank

Terdiri di Amsterdam pada taon 1863.

Kapitaal dan Reserve . . . 81.180.703.—

Hoofdkantoor di AMSTERDAM

Bijkantoor-bijkantoor di's GRAVENHAGE dan ROTTERDAM

Hoofdkantoor voor Azie di BATAVIA.

Kantoor-kantoor di Azie

| | | |
|--------------------|------------------------------|-----------|
| Amoy | Makassar | Singapore |
| Amphenan | Medan | Soerabaia |
| Bandoeng | Menado | |
| Bombay | Palembang | |
| Calcutta | Pasoeroean | |
| Cheribon | Pekalongan | |
| Gorontalo | Probolinggo | |
| Hongkong | Semarang | |
| Kobe | Sianjang | |
| Koeasaan di LONDEN | Stone House 5th. Floor | |
| | Bishop's gate London E.C. 2. | |

Correspondent di segala tempat besar di seloeroe doenia.

Ini Bank ada djocal-beli WISSEL boeat segala tempat besar di seloeroe doenia. Segala pakerdjaan Bank seperti memboeka GIRO dan trima DEPO-ITO BELEENING dan djocal-beli MAS dan PERAK, enz. enz.

Orang-orang bangsa TIONGHOA boleh mengadep pada segala oeroesan BANK pada Afdeeling HOA SIANG HOK di PONTIANAK adanja.

Firestone



PAKELAH BAND FIRESTONE
DI LAEN KALINJA

FUCHS & RENS

SOERABAIA.



Importeurs: JACOBSON van den BERG & Co.

DI OVERKEN DENGEN LEKAS

„HIAN HOTEL”

Pasar Besar Wetan No. 51,
SOERABAIA.

Ketrangan Telefoon 1447 N. - 1773 Z.

247sn.r.sp.

No. 4085 Taon ka 68

Rebo 4 September 1929

2 Peh-gwee 2480

SPORT & SPEL

Voetbal.

Loh-hua-Malayan Chinese 3-1

Pada ddo. 30 Augustus di Singapore telah diadakan pertandingan jang paling achir goena amal dan djoega sebagai revanche match antara Loh-hua dan Malayan Chinese.

Ini pertandingan revanche ada rame dan dikoendjoengin banjak orang, sebab antara semoea team di Singapore, Malayan Chinese, jang soeda perna bikin keok Australie, ada masoek bagian paling koeat.

Loh-hua telah maen dengan serba goembira dan pake antero tenaga boeat oendjoek lihaynya, hingga kasoeda'an dari ini pertandingan ada 3-1 boeat Loh-hua, itoe djago-djago dari Shanghai.

Dus, Loh-hua djadi belon pena keok satoe kali di Singapore dan tjoemoa kala satoe kali di Soerabaya selamanja di Java, lan taran kena „disikot“ terlaoe banjak oleh bangsa sendiri, seperti ada diwartaken dalam beberapa soerat kabar di Shanghai dan djoega seperti soeda perna di terangkan di sini berkali-kali, jang mana haroes disajang oleh saben orang Tionghoa.

DAGANG

PASAR SOERABAJAINI HARI.

(Dari kita poenja speciaal redakteur dagang).

Goela.

New-York Terminals.

| | 30/8/29 | 3/9/29 |
|----------|---------|------------|
| Spot. | 2.07 | 2.07 = |
| Sept. | 2.07 | 2.09 + (2) |
| Dec. | 2.17 | 2.20 + (3) |
| Jan. '30 | 2.18 | 2.20 + (2) |
| Mrt. '30 | 2.23 | 2.23 + |
| Mei '30 | 2.29 | 2.30 + (1) |

London Terminal.

(White type B).

2/9/29 3/9/29

| | Ready | 15 ¹ / ₂ | 15 ¹ / ₄ - (1/4) |
|----------|--------------------------------|--|--|
| Sept. | 14 ¹ / ₄ | 14 - (1/4) | |
| Dec. | 14 | 13 ⁷ / ₈ - (1/8) | |
| Mrt. '30 | 13 ³ / ₈ | 13 ¹ / ₄ - (1/8) | |

London Terminal 88°.

[f.o.b. Hamburg]

2/9/29 3/9/29

| | Dec. | 8/5 1/4 | 8/7 1/2 | harga sama |
|----------|------|---------|---------|------------|
| Mrt. '30 | 8/7 | 8/7 1/2 | | |
| Mei '30 | 9/- | | | |
| Aug. '30 | 9/3 | | | pembeli |

Kemaren sesoedanja rapport ditoeoep, sorenja pasar soeda dapat lebih banjak perhatian dan soeda kedjadian-kedjadian lagi seperti di bawa:

Itoe exporteur Tionghoa jang besar soeda djoegal 100 ton S.H.S. ready Tegal dan 100 ton S.H.S. ready Pekalongan harga rata-rata f 12.85 pada doea firma Tionghoa di sini.

Itoe exporteur Blanda di sini sceda djoegal pada satoe firma Tionghoa 140 ton S.H.S. ready Tegal harga f 12.80.

Itoe exporteur Duitsch jang besar soeda djoegal pada satoe soedagar Tionghoa di Paseroean 200 ton S.H.S. October optie beli Soerabaya harga f 13¹/₂.

Satoe firma Tionghoa soeda

djoegal pada satoe firma Hindia doea-doea di sini 100 ton S.H.S. Sept. optie beli Soerabaya harga f 13.

Laen firma Tionghoa soeda djoegal pada laen firma Hindia doea-doea di sini 100 ton H.S. ready Soerabaya harga f 11¹/₂ pake pol.

Itoe exporteur Inggris jang besar soeda djoegal pada satoe soedagar Tionghoa di Paseroean 120 ton H.S. ready Paseroean harga f 12 vry pol.

Ini pagi begitoe pasar diboeuka harganya soeda naik teore exporteur Japan di sini soeda beli 200 ton S.H.S. ready Soerabaya harga f 12.92⁵, Kamoedian ia soeda beli lagi 2.000 ton S.H.S. afkomend Soerabaya harga f 13 pendjoegal pertama satoe firma Tionghoa disini jang blakangan ada Lie Djeng Han fabrieken.

Kamoedian Lie Djeng Han fabrieken soeda djoegal lagi pada satoe firma Hindia di sini 300 ton S.H.S. Sept. optie beli Soerabaya harga f 13.

Selaenna itoe exporteur Inggris jang besar di sini soeda djoegal pertama 300 ton, lagi 600 ton S.H.S. Jan/Mrt. optie beli Soerabaya terbagi saben boelan sama banjaknya, harga rata-rata f 13¹/₁₆.

Djoega V.J.P. ini hari soeda djoegal pada itoe exporteur Tionghoa jang terkenal di Semarang 14.000 ton S.H.S. Sept/Dec. terbagi saben boelan sama banjaknya harga f 13, kamoedian pada satoe firma Tionghoa di sini 300 ton S.H.S. di blakangan penjoealan di atas djoega harga f 13.

Pasar rame harga koeat.

Harga nominal seperti berkoet:

S. H. S. readij Soer. f 13.
" " Oct./Dec. o. b. f 13. 3/8
" " Jan./Mrt. " " f 13. 5/8
H.S. readij Soer. f 11 7/8 vry pol.

Koffie :

New-York Terminals.
30/8/29 3/9/29

Ready 15¹/₂ 15¹/₄ - (1/4)
Sept. 14¹/₄ 14 - (1/4)
Dec. 14 13⁷/₈ - (1/8)
Mrt. '30 13³/₈ 13¹/₄ - (1/8)

Kemaren satoe firma Tionghoa di sini soeda djoegal pada satoe soedagar Tionghoa di Paseroean 250 pikool Robusta W.I.B. f.a.q. Nov./Dec. hatga f 55¹/₄.

Ini hari kendati noteering di loear ada toeroen, tapi pasar di sini ada rame dan harga koeat.

Itoe exporteur Inggris jang besar soeda beli total 3000 pikool Robusta W.I.B. f.a.q. Aug/Oct. harga f 54¹/₂ pendjoelanja bebrapa firma Tionghoa di sini.

Satoe firma Tionghoa soeda beli dari itoe toko Blanda jang besar doea-doea di sini 500 pikool Robusta W.I.B. f.a.q. levering Februari/Maart 1930 harga f 55.

Selaenna soeda kedjadian partij ketjil, onderneming Madoear, djoegal ready harga f 53¹/₄.

Pasar rame harga koeat.

Harga nominal seperti berkoet:

Rub. W. I. B. onges, baek ready f 54.
" " F.A.Q. Aug/Oct. f 54¹/₂
" " Oct/Dec. f 55
" " Mei/Dec. f 55¹/₄
" " Febr/Mrt. f 55.

Satoe firma Tionghoa soeda

Copra. Java Sept. f 14.45, Bali f 13.72⁵, sekalian harga fob nug. pasar koeat.

Gaplek. Levering Sept./Oct. f 3.40 nominaal.

Tepoeng gaplek. Levering Sept./Oct. f 3.50 nominaal.

Goela mangkok. Levering Sept. f 4.75 nominaal.

Kapoek. P.O.J. levering Oct./Dec. f 55 pembeli, f 56 pendjoegal.

Klesteng. Kemaren soeda kedjadian 1.000 pikol levering sampe Maart '30, harga f 4.75.

Katjang merah. Kemaren soeda kedjadian 5 kretakeluaran Lamongan Sept. tri-maata kreta spoor Soerabaya harga f 7.05.

Katjang osse. Toeban ges. Sept./Oct. f 14.75. Toeban ongest. afk. f 12.50, Harga sedikit naek.

Minjak katjang. Kemaren soeda kedjadian 1 kreta O.T.T. afkomende harga f 23.10.

Ini hari nominal seperti brikoet:

Merk : Levering :
A. Sept/Oct. f 23¹/₂ pembeli
L.T.K. " " f 23¹/₂ pembeli
O.T.B. " " f 23 pembeli
O.T.T. " " f 22¹/₂ pembeli

Widjen:

Kemaren soeda kedjadian 3 kretak item afkomend harga f 9.75.

KOERS WISSEL.

4 Augustus 1929.

| | T.T. | Zicht. |
|---------------------|---------------------------------|-----------------------------------|
| Amsterdam | 100 ³ / ₈ | 100 ¹ / ₈ |
| Londen | 12.15 | 12.12 ¹ / ₂ |
| Australie | 12.10 | 12.07 ¹ / ₂ |
| Amerika | 250 ³ / ₄ | 250 ¹ / ₄ |
| Japan | 117 ¹ / ₄ | 117 ¹ / ₄ |
| Britsch Indië | 90 ³ / ₈ | |
| Amoy | 105 ¹ / ₂ | |
| Shanghai | 144 ³ / ₄ | |
| Manilla | | 125 ¹ / ₄ |
| België (per Belga) | | 35 |
| Frankrijk | 10 ¹ / ₈ | 10 |
| Duitschland | 59 ³ / ₄ | 59 ³ / ₈ |
| Italië | | 13 ¹ / ₄ |
| Zwitzerland | 48 ³ / ₈ | 67 ¹ / ₈ |
| Kopenhagen | | 67 ¹ / ₈ |
| Stockholm | | 67 ¹ / ₈ |
| Nederl. Handel-Mij. | | |
| Singapore | 140 ¹ / ₂ | |
| Hongkong | 120 ³ / ₄ | |
| Amoy | 106 ³ / ₄ | |
| Shanghai | 145 ¹ / ₂ | 145 |
| Japan | 117 ³ / ₄ | 117 ¹ / ₂ |
| Bombay | 90 ³ / ₈ | |
| Rangoon | 90 ³ / ₈ | |
| Manila | 125 ¹ / ₂ | |
| Hongkong Bank | T.T. | Zicht. |
| Singapore | 140 ⁵ / ₈ | --- |
| Hongkong | 121 | |
| Amoy | 105 ³ / ₄ | |
| Fochow | 105 ¹ / ₂ | 105 ³ / ₈ |
| Shanghai (dollar) | 145 | |
| Japan | 117 ¹ / ₂ | 90 ³ / ₈ |
| Bombay | 90 ³ / ₈ | |
| Londen | 12.15 | 12.12 ¹ / ₂ |
| New-York | 250 ¹ / ₂ | 250 ¹ / ₂ |
| Chartered Bank | T.T. | |
| Amsterdam | 100 ³ / ₈ | 100 ¹ / ₈ |
| Londen | 12.15 | 12.12 ¹ / ₂ |
| Paris | 10 | 10 |
| Singapore | 140 ⁵ / ₈ | 140 ³ / ₈ |
| Hindia-Inggris | 90 ³ / ₈ | 90 ³ / ₈ |
| Amerika | 250 ³ / ₄ | 250 ¹ / ₂ |

Per fles f 5. — laen ongkos kirim.

Hoofdagent Hindia Belanda

JIP TO SHING

1456-16 Toko Tiga 80-Batavia.

ANGGOER WHIE SENG
„Tjap Dewa“

Harga 1 botol f 3.- dan $\frac{1}{2}$ botol f 1.75.
Terbikin pake obat TIONGHOA dan
menoeroet receptja Whie eng Tjio
jang toelen dan soedah terkenal oleh
publiek Tionghoa.

Anggoer Whie Seng: Mengidoepken
dara, menapoeken makanan, menjegarkan
badan, seperti: Kaki dan tangan sakit,
meloewang, lemas, oerat kakoe sakit
pinggang, badan lesue, Tjia-besiauw, 'nak
maoe moenta, sakit oeloe ati, moeka
poetjet, sakit peroet, dan laen-laen.

Orang perampoean abis beranak, baek
sekali minoem ini Anggoer Whie Seng.
Anggoer Whie Seng, boleh diminoem
oleh orang laki dan perempoean, moeda
dan toe, anak-anak begitopean orang
lagi boeteng, baek minoem soepaja
anaknya dapat kasehatan.

Ini obat bantoe antiroerken makanan
dalem peroet, orang jang baroe baek
sakit, baek sekali minoem ini obat, boeat
kasehatan.

Orang jang berkderja berat atawa jang
koerang bisa tidoer, heroes minoem
Anggoer Whie Seng saben malam.

Djoega baek sekali diminoem sewak toe
dahan nasi, boeat bantoe antiroerken
makanan di dalem peroet, boeat djaga
kasehatan.

Harga tersebut belon teritoeng ongkos
kirimnya. Pesenan dari loear Batavia di
kirim Rembours.

Beli banjak of sedikit dilajanken dengan
senang hati.

Boleh dapat-pada:
LAUW TJENG JOE
Firma „TJAP DEWA“
Molenvliet Oost 73, Weltevreden telf. 1019

BATAVIA.

N. B. Boeat orang daqang kakoe kirim
oewang lebih doeoe f 28.80, nanti diki-
rim 1 peti dari 12 botol besar anggoer
Whie Seng „Tjap Dewa“ ongkos kirim-
nya dapat vriji.

Lekas pesen, dianjan bikin ilang tempo.

3



Quina Laroche
Rathkamp
bat DEMEN

Obat boeat orang-orang jang
baroe sakit.

Obat boeat orang jang tida
sampe kakeutan.

Harga lebih moerah, kwaliteit
lebih baek dari laen-laen merk
Import.

Mintalah hasil pembikinan dari
poehoen Kind dalem negri.

Rathkamp

Waterleiding Bureau
Krangganstraat No. 37 Telf. Z 1204.
Boeat pasang dan bikin betoel water-
leiding dan laen-laen mintalah sama
telf. Z 1204. Kantoor diboeke moelai
djam 8 pagi sampe djam 5 sore.—
Ongkos moeraah.

De Uitvoerder
M. Soekimo

68xs.s.r.s.

Wongso prawiro
Baliwerti No. 60, Soerabaia.
Djojal dan beli 2de handsch
Schrijf-machine. Sedia matjem
merk, moelai dari harga f 35.—
sampe f 200.—

Djoega trima pekerdjaaan repara-
tatie segala merk schrijftmachine,
ongkost pantes.

Tjoblah dateng, tentoe poen
semeng.

sx254

H.D.MAC GILLAVRY
AMBARAWA

Fida ada
jang melawan

SIGARETTEN
AGENT BOEAT
TANAH SEBERANG
GEOWEHRY & CO

Toeroetlah djaman sekarang!

Maka dari iteo pakelah lampoe Edison
Mazda jang Gemateerde koesi di dalem!

EDISON

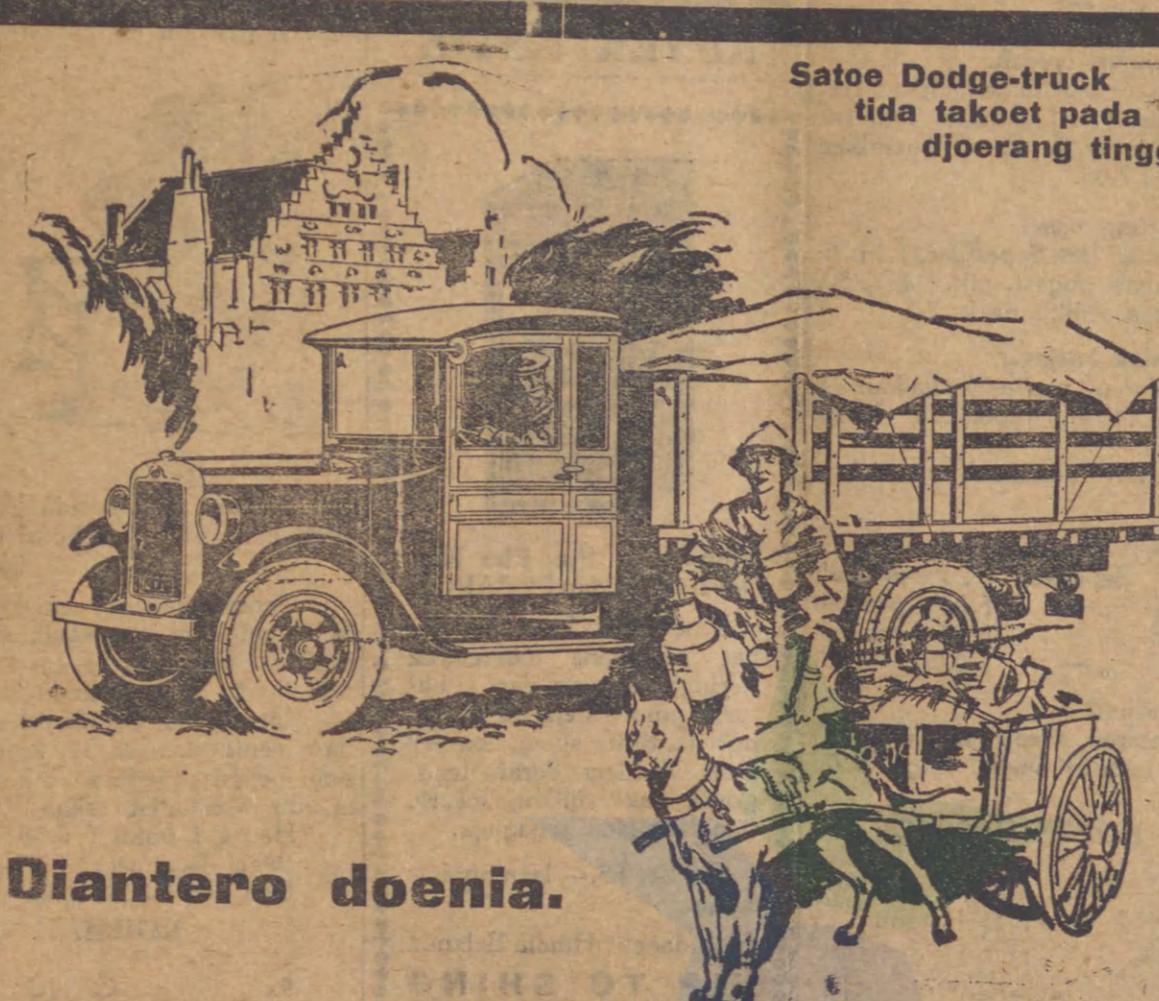


MAZDA

GLOEILAMPEN

Importeurs boeat Nederlandsch Indië:

Jacobson van den Berg & Co.



Diantero doenia.

Satoe Dodge-truck
tida takoet pada
djoerang tinggi!

DODGE

VRACHTWAGENS.

Anem cylinder, ada banjak kekoeanan
reserve.

Krukas atas 7 lagers, dengan vracht-
auto djalan tida bergontjang. Pake
Hydraulische rem di semoea roda.
Ampat versnelling. Rem dalem dan
koeat, tida bisa roessak. Bagian jang
penting semoea terbikin dari chrom
vanadium staal.

Itoelah kekoeanan dan
(Economisch)!

Itoelah keladjoean dan
aman!

Itoelah tahan lama dan
koeat!

JAITE SATOE DODGE - TRUCK

N. V. „VELODROME“

SOERABAIA.

Surabaya — Weltevreden — Bandoeng — Medan.
Padang — Kediri — Djember — Tegal — Djocja.
— Sub Agenten di antero kota-kota besar. —



NORDLICHT ELECTR. RIJWIEL
LANTAARN.

Bisa liat 100 Meter diaoenja.
Fabrikaat Zwitserland.

Satoe Nordlicht atas Toean poena sepeda, ada melindoe-
ngin Toean poena dijwa kapan berdjalan di tempat gelap.

Importeur:

BAN HONG LIONG & Co.,
Soerabaia — Mekasar.

Baroe trima :

B E K A



LAGOE JANG KHIEM dan PATIM SOERABAIA.

HOOFDAGENT:
TANTJIN GIOK
Kembang Djepoen 45, — Soerabaia.

300 r.s.

PLATEN



Kita ada sedia:

Banjak bekakas MUZIEK
HARGA MOERAH.

Tanja kita poena

POLYDOR

PLAAT² boeat
SOERA MANIS BETOEL.

Datenglah minta denger PLAAT-PLAAT
KRONTJONG dan lagoe-lagoe BAROE.
Boleh bajar menjitil.

Muziekhandel LYRA

TOENDJOENGAN 26, — SOERABAIA.
MALANG, — DJOCJA.

AWAS AWAS



His Master's Voice

RECORDS

Opname taon 1929.

Soeda trima:

Lagoe: YANGKHIEM,
" STAMBOEL,
" KRONTJONG,
" LOEDROEK,
" PAT-IM,

dan laen² lagoe jang bagoes dan loetjoe.

Djoega sedia banjak roepa-roepa gramfoon boeat orang
BISA PILIH dengan LOEAS.

OEI BOEN THA

FIRMA

HOO SOEN HOO

Songojoedan 56, — Telf. 1074.

— SOERABAIA. —

